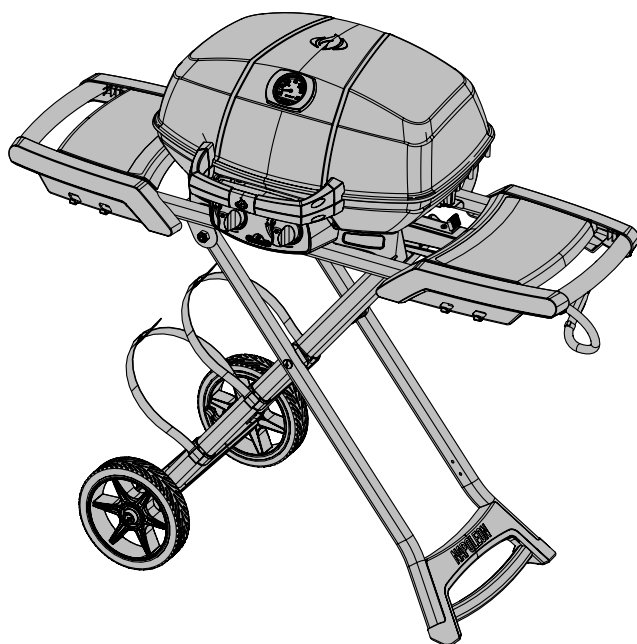
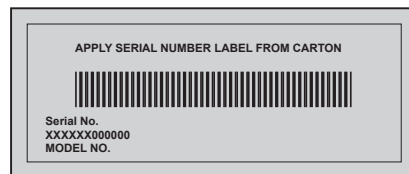


Ovaj plinski roštilj namijenjen je isključivo za vanjsku upotrebu. Ne smije se upotrebljavati uzgradama garažama, zatvorenim terasama, paviljonima i drugim zatvorenim prostorima.



PRO285X



OPASNOST

U SLUČAJU POJAVE MIRISA PLINA:

- Zaustavite dovod plina do naprave.
- Ugasite otvorenu vatru.
- Otvorite poklopac.
- Ako miris ne nestaje, odmaknite se od uređaja i odmah nazovite vatrogasce ili svog dobavljača plina.



UPOZORENJE

Prije rukovanja uređajem pažljivo pročitajte upute za "PALJENJE ROŠTILJA" u ovom priručniku.

Nemojte upotrebljavati ili pohranjivati benzin i ostale lako zapaljive tvari u blizini uređaja. Plinska boca koja nije priključena za uporabu ne smije se pohranjivati u blizini ovog ili bilo kojeg drugog uređaja. Ako pažljivo ne slijedite upute, uporaba uređaja može rezultirati požarom ili eksplozijom te uzrokovati štetu, ozljede ili smrt.

Napomena instalateru: upute ostavite vlasniku roštilja za buduću uporabu.



N415-0437CE-HR-SI SEP27.19

Wolf Steel Europe BV
Poppenbouwing 29-31, 4191 NZ Geldermalsen,
CCI No. 51509970, THE NETHERLANDS
info@napoleongrills.nl

www.napoleon.com

HR

SI
PG.15

PG.29

Napoleon President's 10 godina ograničena garancija



NAPOLEON proizvodi su dizajnirani s vrhunskim komponentama i materijalima, a sastavljaju ih obučeni majstori, koji se ponose svojim radom. Ovaj proizvod je temeljito pregledan od strane kvalificiranog tehničara prije pakiranja i dostave kako bi se osiguralo da, kupac, dobijete kvalitetan proizvod koji očekujete od NAPOLEON-a.

NAPOLEON garantira, da se dijelovi vašeg novog NAPOLEON proizvoda neće oštetiti u periodu od datuma kupnje do:

Djelovi od lijevanog aluminija / kućište od nehrđajućeg čelika.....	10 godina
Poklopac od nehrđajućeg čelika	10 godina
Emajlirani poklopac	10 godina
Bojani čelični poklopac	5 godina puno jamstvo, uz popust od 50% do 10 godina
Cijevni plamenici od nehrđajućeg čelika	5 godina puno jamstvo, uz popust od 50% do 10 godina
Emajlirane rešetke za pečenje od lijevanog željeza	5 godina puno jamstvo, uz popust od 50% do 10 godina
Zaštitne ploče plamenika od nehrđajućeg čelika	3 godine puno jamstvo, uz popust od 50% do 10 godina
Ostali dijelovi	2 godine

*Uvjeti i ograničenja

Ovo Ograničeno jamstvo važi za jamstveno razdoblje kako je navedeno u prethodnoj tablici, za bilo koji proizvod kupljen preko ovlaštenog NAPOLEON zastupnika, i prema sljedećim uvjetima i ograničenjima: daje prvom kupcu pravo na određenu maržu u odnosu na bilo koju komponentu zamijenjenu unutar jamstvenog roka od Napoleona ili ovlaštenog NAPOLEON trgovca zamijena komponente takvog proizvoda koji je uslijed uobičajenog korištenja neodgovarajuća. „50% popusta“ je navedeno u tablici znači da je komponenta je dostupna kupcu s 50 posto popusta od normalne maloprodajne cijene komponente za određeno razdoblje. Ovo ograničeno jamstvo ne pokriva dodatke ili bonus predmete.

Za povećanu sigurnost „, uobičajeno privatno korištenje,“ proizvoda znači da proizvod: instalirani od strane ovlaštenog servisa ili tehnika u skladu s uputama za postavljanje koje prate proizvod sa svim lokalnim i nacionalnim stambenim posjedima i protupožarnih propisa; da se proizvod pravilno održava i nije bio korišten u komercijalne svrhe.

Slične „pogreške zbog nepravilnog korištenja“ ne uključuje: požare, paljenja uzrokovano uvjetima okoliša, kao što su jaki vjetrovi, ili nedovoljne ventilacije, ogrebotina, upad, korozije, gubitak boje kod dijelova obojenih i presvučenih oblogom, diskoloracije prouzročene toplinom, abrazivna i kemijska sredstva za čišćenje ili izloženost UV zrakama, pucanje porculana emajliranih dijelova ili oštećenja uzrokovanih zlouporabom, nesreće, tuče, požara nastalog zbog nakupljanja ulja, neodržavanja, nepovoljnim okruženjima poput soli ili klora, izmjenama, zlostavljanja, zanemarivanja ili dijelova izgrađenih od drugih

proizvođača. U slučaju pogoršanja dijelova podignutom na razinu neučinkovitosti (korozije kvara ili spaljivanje) za vrijeme trajanja prihvatljivog jamstva će se riješiti zamjenski dio.

Zamjenska komponenta isključiva je odgovornost NAPOLEON- a definiranog ovim Ograničenim jamstvom; Ni u kojem slučaju NAPOLEON neće biti odgovoran za instalaciju ili druge troškove ili troškove vezane uz ponovnu ugradnju jamstvenog dijela, za bilo kakvu slučajnu, posljedičnu ili neizravnu štetu ili bilo kakve troškove prijevoza, troškove rada ili carine.

Ovo ograničeno jamstvo je osigurano uz sva prava koja vam pružaju lokalni zakoni. Sukladno tome, ovo Ograničeno jamstvo ne obvezuje NAPOLEON da drži dijelove na zalihi. Na temelju raspoloživosti dijelova, NAPOLEON može po vlastitom nahođenju izvršiti sve obveze pružajući korisnicima procijenjeni odobrenje prema novom proizvodu. Nakon prve godine, s obzirom na ovo ograničeno jamstvo, NAPOLEON može, prema vlastitom nahođenju, u cijelosti ispuniti sve obveze u vezi s ovim jamstvom vraćanjem originalnom jamstvenom kupcu veleprodajnu cijenu bilo kojeg jamstvenog ali neispravnog dijela.

Uvažavanje garancije NAPOLEON moguće je uz predočenje računa ili kopije zajedno sa brojem modela i serijskim brojem uređaja.

NAPOLEON zadržava pravo pregleda proizvoda i dijelova prije uvažavanja garancije. Morate se obratiti službi za korisnike NAPOLEON ili ovlaštenom NAPOLEON zastupniku za dobivanje koristi od pokriva jamstva.



www.napoleon.com



UPOZORENJE! Ako ne slijedite upute, može doći do štete, ozljede ili smrti. Pažljivo pročitajte i slijedite upute u priručniku prije upotrebe roštilja.

HR

Sigurno rukovanje uređajem

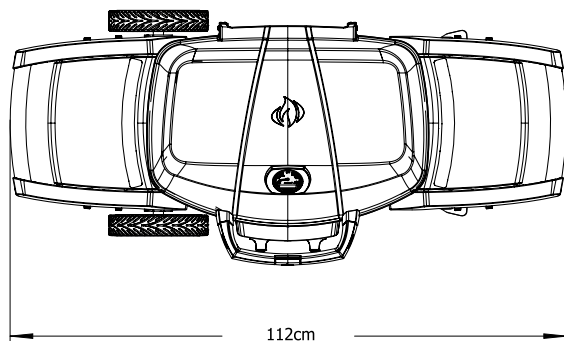
- Ovaj plinski roštilj mora biti sastavljen točno prema uputama u ovom priručniku. Ako je uređaj pri kupnji već bio sastavljen, prije upotrebe potrebno je provjeriti upute kako bi se potvrdilo da je roštilj pravilno sastavljen i obaviti ispitivanja propuštanja plina.
- U cijelosti pročitajte upute prije rukovanja roštiljem.
- Roštilj se smije pohraniti samo vani u dobro prozračenom prostoru i ne smije se koristiti u zgradama, garažama, zatvorenim terasama ili bilo kojim drugim zatvorenim prostorima.
- Plinski roštilj namijenjen samo za propan, butan ili smjesa propan / butan.
- Ne postavljajte roštilj na vjetrovitim mjestima. Jak vjetar utječe na kvalitetu pripreme hrane.
- Ovaj plinski roštilj ni u kojem slučaju ne smije biti promijenjen. Dijelovi proizvođača licencirani ovlašteni od davatelja usluga korisnik ne smije se mjenjati.
- Roštilj držite na sigurnoj udaljenosti od lako zapaljivih površina.
- Pobrinite se za pomak od zapaljivih materijala (18 » (457mm) na stražnoj strani jedinice 18« (457 mm) na obje strane). Dodatni pomak preporučuje se kod vinilnih stvari ili staklenih površina.
- Crijevo za plin mora biti instaliran na način koji neće dopustiti kontakt s bilo kojim vrućim površinama roštilja dok je u uporabi ili u skladištu / kod transporta
- Cilindar plina mora biti isključen kada je roštilj na plin nije u upotrebi.
- Kada je plinski cilindar spojen na uređaj mora biti plinski roštilj i cilindar držati na otvorenom u dobro ventiliranom prostoru.
- Kada je roštilj na plin se skladišti u zatvorenom prostoru, propan cilindar mora biti isključen s roštilja i pohranjeni na otvorenom u dobro ventiliranom prostoru, nepovezane cilindri ne bi trebao biti pohranjen u zgradi, garaži ili drugom zatvorenom prostoru.
- Provjerite cijev za plin prije svake uporabe. Ako osjetite prekomjerno habanje i trošenje, mora biti zamijenjen prije korištenja roštilj na plin, sa sklopom zamjena crijeva koje je naveo proizvođač roštilj.
- Ne odlažite rezervne plinske boce pod ili blizu roštilja.
- Ne polažite cijevi pod pan-održavanje potrebnog pravilan razmak prema dnu uređaja.
- Provjerite ima li curenja na svim vezama prije prve uporabe, čak i ako je roštilj je kupio cijeli sastavljen godinu dana ili kad se zamjenjuje bilo koji dio plinovoda.
- Pažljivo slijedite upute zapaliti u upravljanju roštilja.
- Ne uključujte plamenik je poklopac zatvoren.
- Odrasli i posebno djeca trebaju biti upozoreni na opasnosti od visokih temperatura površine. Djeca u blizini benzinske roštilj moraju biti pod nadzorom.
- Ne ostavljajte roštilj bez nadzora dok radi.
- Nemojte pomicati roštilj kad je vruće ili radi.
- Provjerite da su električni kablovi za napajanje daleko od vode ili zagrijanih površina.
- Očistiti masne tragove i rešetke za pečenje (ako je dostupno) kako bi se spriječilo nakupljanje, što može dovesti do požara zbog masti.
- Uvjerite se da je roštilj za kuhanje (ako je dostupno) ispravno postavljena.
- Ne koristite vodu, pivo i drugih tekućina za gašenje plamen.
- Ne koristite perač za čišćenje bilo kojeg dijela uređaja.
- Ovaj plinski roštilj nije namijenjen za uporabu u komercijalne svrhe.
- Ovaj plinski roštilj nije namijenjen i ne smije se koristiti kao grijač.



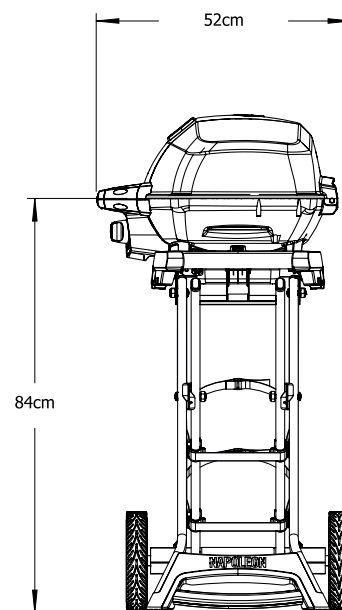
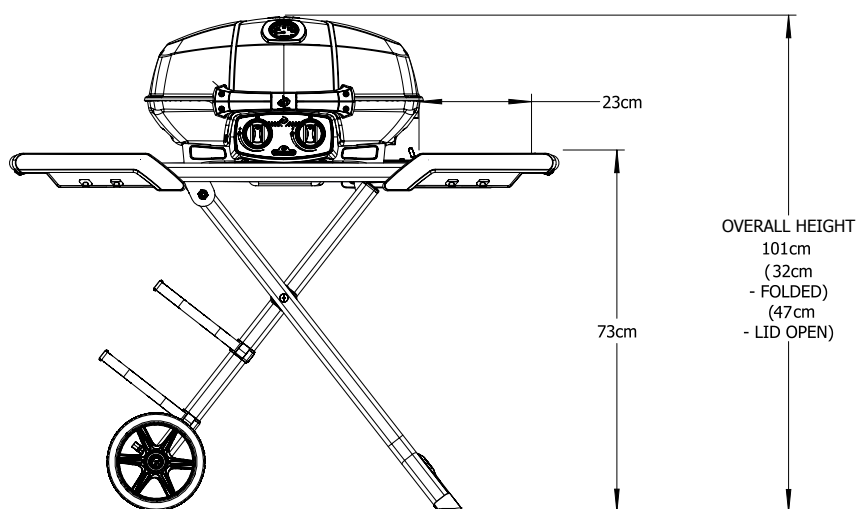
4

HR

DIMENZIJE



GRILL SIZE: 37 cm X 54 cm (IRREGULAR) = 1840 cm²
ALL DIMENSIONS ARE APPROXIMATE



Pažljivo rukovati



UPOZORENJE! Budite pažljivi pri upotrebi i transportu roštilja kako ne bi došlo do oštećenja komponenata.. Iako je ovaj roštilj je dizajniran za prenošenje, grubo upravljanje i zloupotreba mogu prouzročiti štetu i kvar roštilja.

Ispravno odlaganje ovog proizvoda:



Ova oznaka označava da se ovaj proizvod ne smije odlagati s ostalim kućanskim otpadom u cijeloj Europskoj uniji. Da bi se spriječile moguće štete za okoliš ili ljudsko zdravlje od nekontroliranog odlaganja otpada, odgovorno ga reciklirajte kako bi promovirali ponovnu upotrebu materijalnih resursa. Ako želite vratiti uređaj, molimo vas da koristite sustav za povrat i prikupljanje ili se obratite prodavaču gdje je proizvod kupljen. Oni mogu popratiti ovaj proizvod do sigurne reciklacije.

PLINSKA BOCA

Upotrebljavajte samo zakonom propisane plinske boce, koje izpunjavaju nacionalne in regionalne propise. Za optimalan rad roštilj treba raditi na propan. Osigurajte dovoljnu količinu plina za nesmetano korištenje uređaja. Ako ste u nedoumici, kontaktirajte vašeg dobavljača.

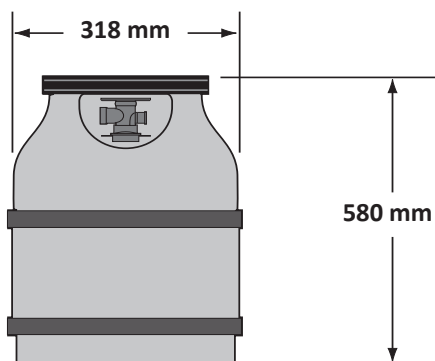
- Pažljivo rukujte ventilom.
- Nikada ne upotrebljavajte plinske boce koje nisu zakonom propisane.
- Boce ne smiju biti izložene ekstremnim vrućinama ni direktnoj svjetlosti.



UPOZORENJE! Cijev se mora nalaziti na dovoljnoj udaljenosti od donje strane uređaja. Pri kontaktu s vrućom površinom može doći do topljenja cijevi i ispuštanja plina, što može uzrokovati požar.

Spajanje plinske boce: cijev za dovod plina mora biti ravna. Odstranite poklopac ili isključite ventil. Pričvrstite regulator s ventilom boce. Ispitajte sve spojeve prije upotrebe roštilja zbog mogućeg istecanja plina. Provjeru provedite jedanput godišnje, pri zamjeni plinske boce i prilikom svake zamjene plinskih komponenata.

Example Cylinder



Cijev za plin

- Ako cijev i regulator nisu uključeni, koristite samo zakonom propisane cijevi i regulatore koji odgovaraju regionalnim i nacionalnim standardima.
- Osigurajte da cijev ne dođe u doticaj s vrućim kapljicama masnoće i vrućim površinama.
- Redovito provjeravajte cijev. U slučaju oštećenja, zamijenite cijev prije korištenja roštilja.
- Preporučena duljina cijevi je 0.9m. Cijev ne smije biti dulja od 1.5m.
- Provjerite je li cijev savitljiva i čista od prljavštine.
- Zamijenite cijev prije datuma isteka valjanosti.



UPOZORENJE!

- Cijev se ne smije postaviti neposredno ispod pladnja za kapanje.
- Ključem stegnite sve spojeve. Nemojte koristiti teflonsku traku ili lijepilo na spojevima.
- Usigurajte da cijev ne dođe do kontakta s vrućom površinom, jer može doći do topljenja cijevi i ispuštanja plina, što može uzrokovati požar.

Tehnički podatci

U donjoj tabeli su ulazne vrijednosti za uređaj.

Plamenik	Veličina otvora		(Bruto) Dotok topline(ukupno)		Potrošnja plina (ukupno)	
	I	II	I	II	I	II
	#69 (0.74 mm)	#73 (0.61 mm)	4.1kW	4.1kW	301 g/hr	301 g/hr

Odobreni plinovi / tlakovi - provjerite na pločici, da odgovaraju popisu.

Kategorija plina	¹ 3B/P(30)	¹ 3+(28-30/37)	¹ 3B/P(50)
Veličina otvora(gledaj gore)	I	I	II
Plini / Tlaci	Butan i Propane na 30mbar	Butan 28-30mbar Propane 37mbar	Butan i Propan na 50mbar
Države	BE, BG, CY, DK, EE, FI, FR, GB, HR, HU, IS, IT, LT, LU, MT, NL, NO, RO, SE, SI, SK, TR	BE, CH, CY, CZ, ES, FR, GB, GR, IE, IT, LT, LU, LV, PT, SK, SI	AT, CH, DE, SK

Nemojte dirati regulator. Koristite samo regulator koji odgovara gornjoj tabeli. Taj regulator ne smije se mijenjati ni prilagođavati. Zamjena je moguća samo regulatorom kojeg je odredio proizvađač.



Priključak plinske boce

POZOR! Kod nekih vrsta regulatora nalazi se matica i navoj, dok je kod drugih potrebno pritisnuti ON za spajanje i OFF za odspajanje cijevi. Slijedite upute primjerene za vrstu cijevi.

HR

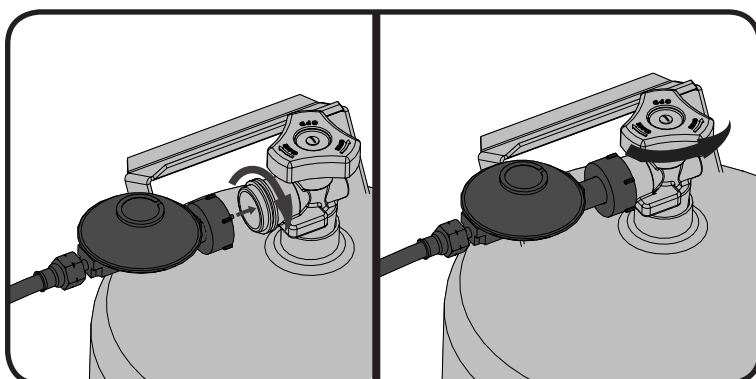


FIG. 1

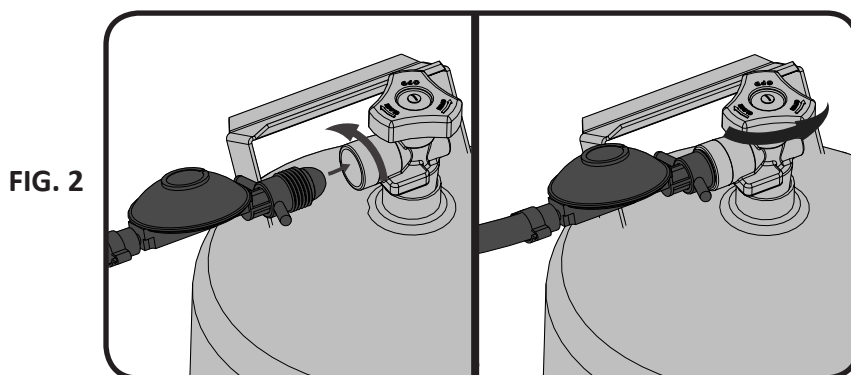


FIG. 2

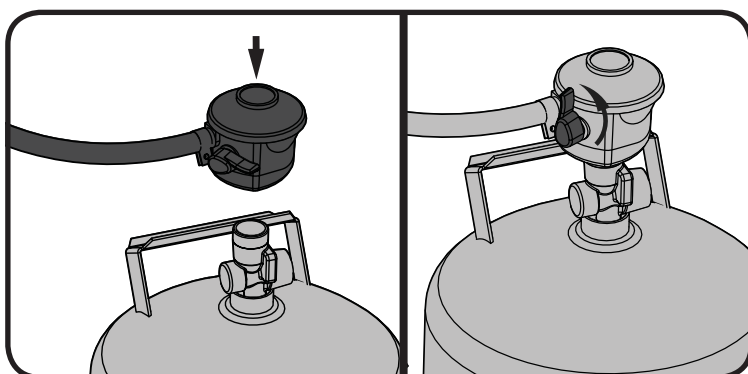


FIG. 3

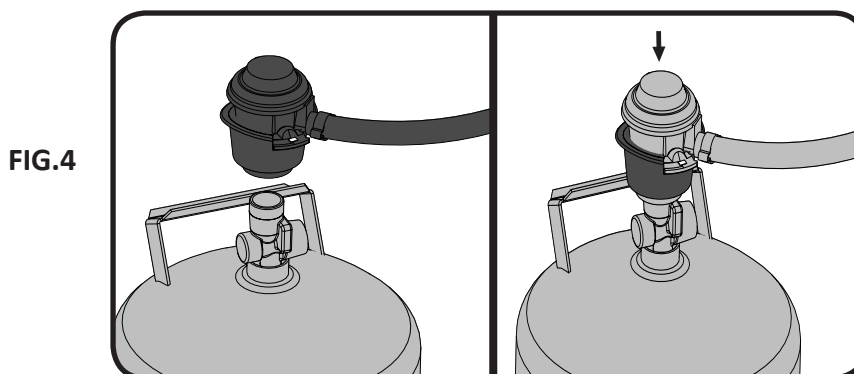
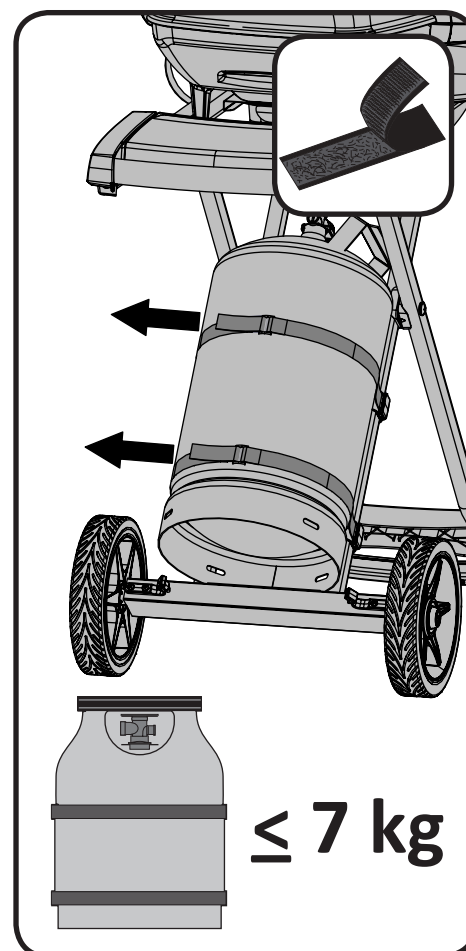


FIG. 4





Upute za ispitivanje istjecanje plina

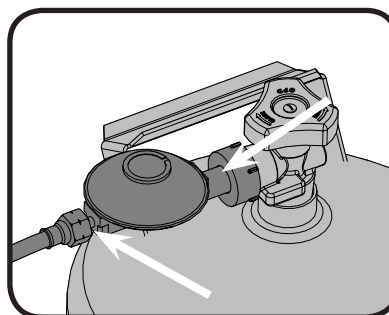
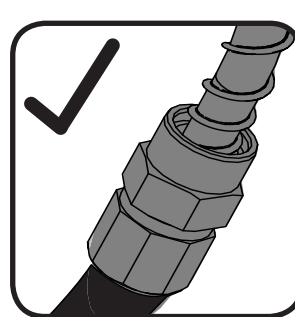
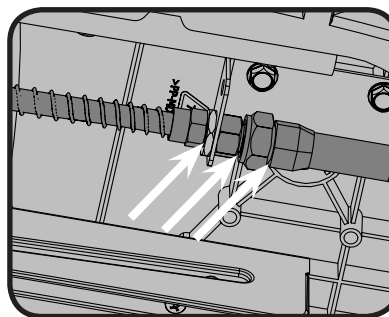
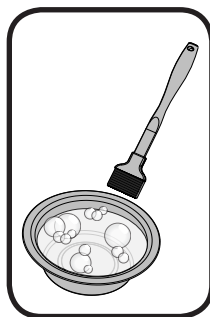
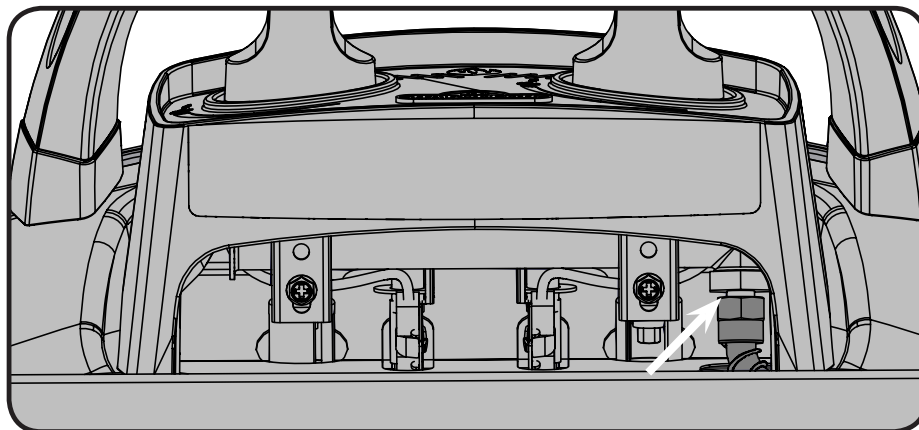
UPOZORENJE! Ispitivanje provedite jedanput godišnje i prilikom svakog priključenja plinske boce te zamjene plinskih komponenata.

UPOZORENJE! Nikada ne koristite otvorenu vatru kako biste provjerili istjecanje plina. Provjerite postoji li u blizini otvorena vatra ili iskrenje. Pri doticaju plina s vatrom ili iskrama dolazi do požara ili eksplozije, što može uzrokovati štetu, tjelesne ozljede i smrt.

Ispitivanje istjecanja plina: Ispitivanje mora biti provedeno prije prve upotrebe roštilja, jedanput godišnje i prilikom zamjene ili popravka plinskih komponenata. Pušenje je zabranjeno tijekom provođenja testiranja. Odstranite sve moguće izvore vatre. Pogledajte dijagram za ispitivanje istjecanja plina kako biste vidjeli područja koja je potrebno provjeriti. Isključite sve grijače. Uključite ventil za dovod plina.

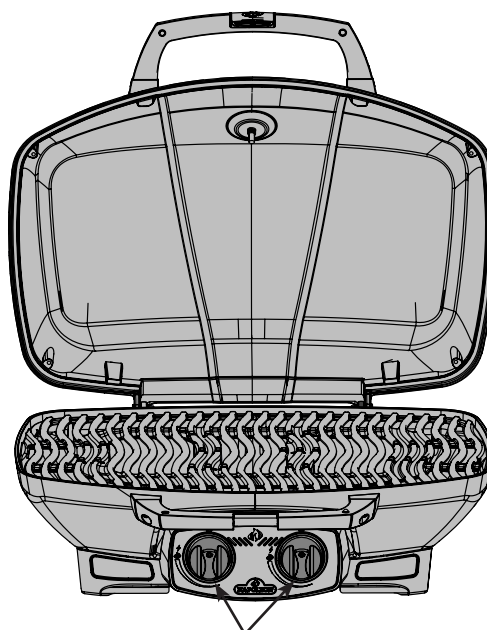
Utrljajte mješavinu vode i tekućeg sapuna na sve zglobove i spojeve regulatora, cijevi, priključke i ventile. Pojava mjehurića znači da dolazi do istjecanja plina. Stegnite labave spojeve ili zamijenite dio. Kontaktirajte ovlaštenog servisera kako bi pregledao vaš roštilj.

Ako ne možete zaustaviti istjecanje, odmah zaustavite dovod plina, isključite cijev i kontaktirajte ovlaštenog servisera kako bi pregledao vaš roštilj. Ponovno koristite roštilj tek kada je kvar uklonjen.





Upute za paljenje



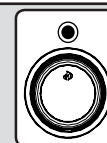
Kontrola plamenika



UPOZORENJE! Otvorite poklopac

Isključeno

UPOZORENJE! Svi gumbi za uključivanje moraju biti u OFF položaju. Polako uključite ventil za dovoda plina.



Paljenje glavnog plamenika

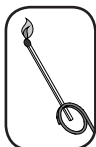
1. Otvorite poklopac

2. Pritisnite i okrenite gumb za paljenje glavnog plamenika na poziciju 'HI'. Ovo će upaliti početni plamen koji će se prenjeti na odabrani plamenik.

3. Ako se početni plamen ne upali, okrenite gumb na položaj 'off' i ponovite više puta korak 2.

4. Ako se plamen ne upali u roku od 5 sekundi, okrenite gumb na poziciju 'off' položaj i pričekajte 5 minuta kako bi se višak plina raspršio. Ponovite korake 2 i 3 ili upalite plamen šibicom.

5. Ako koristite šibicu, priključite ju na priloženu palicu za paljenje. Šibicu okrenite prema dolje preko rešetke i uključite odgovarajući plamenik na 'high'.





Upute za kuhanje

UPOZORENJE! Nemojte upotrebljavati ovog roštilja ispod izvučnih tenda. Ako ne sljedite upute, može doći do požara i ozljede.

OPASNOST! Nemojte transportirati roštilj odmah nakon upotrebe. Pustite ga da se ohladi prije no što ga pohranite. Ako ne sljedite upute, može doći do štete na nekretninama, ozljede ili smrt.

Prvo paljenje: Prilikom prvog paljenja pojaviti će se neugodan miris. To je potpuno normalno stanje uzrokovano gorenjem boja i maziva korištenih u procesu proizvodnje i događa se samo pri prvom paljenju. Ostavite glavne grijače upaljene na najjačem plamenu pola sata.

Korištenje glavnom plamenika: Pri pečenju hrane preporučujemo zagrijavanje roštilja. Upalite sve glavne plamenike na najjači plamen i zatvorite poklopac na približno 10 minuta. Za brzu pripremu hrane poput ribe ili povrća možete otvoriti poklopac. Ako zatvorite poklopac osigurati ćete više temperature i ravnomjerno pečenje koje će smanjiti vrijeme pripreme i bolje ispeći meso. Hrana za čiju pripremu je potrebno više od 30 minuta, npr. za pripremu pečenja, može se pripremiti tako da upalite plamenik koji se nalazi suprotno od položaja hrane na ploči. Pri pripremi posnog mesa, kao što su pileća prsa ili nemasna svinjetina, prije zagrijavanja roštilja možete nauljiti rešetke kako bi se spriječilo prisanjanje. Priprema mesa sa velikim udjelom masnoće može uzrokovati pojavu plamena. Kako biste to spriječili možete odstraniti suvišnu masnoću s mesa ili ga pripremiti na nižoj temperaturi. Ukoliko se plamen pojavi, odmaknite hranu i smanjite temperaturu. Ostavite poklopac otvoren. Za detaljnije upute pogledajte Napoleonovu Your All Season Grill kuharicu.

Upute za čišćenje



UPOZORENJE! Uvijek upotrebljavajte zaštitne rukavice i naočale prilikom servisiranja i čišćenja roštilja.

UPOZORENJE! Roštilj čistite kada je hladan kako biste izbjegli mogućnost zadobivanja opekotina. Izbjegavajte kontakt s vrućim površinama. Svi plamenci moraju biti isključeni. Roštilj čistite u okolišu kojem kemikalije za čišćenje neće naštetiti. Nemojte koristiti deterdžente za pećnice pri čišćenju roštilja. Nemojte koristiti pećnice sa samočišćenjem za čišćenje rešetaka za pečenje i ostalih dijelova roštilja. Barbecue umak i sol mogu prouzročiti štetu na dijelovima plinskog roštilja, zato je potrebno redovito čišćenje.

Napomena: Nehrdajuće željezo oksidira u prisutnosti klorida i sulfida, posebice u obalnim područjima i područjima s ekstremnim klimatskim uvjetima (vruć i vlažan zrak pored bazena i sauna). Ove mrlje mogu se greškom zamijeniti za hrđu, iako ih je lako odstraniti ili spriječiti redovitim pranjem svih površina od nehrđajućeg čelika (svaka 3-4 tjedna ili češće prema potrebi). A za pranje površina upotrijebite svježvu vodu i odstranjivač mrlja za nehrđajući čelik.

Rešetke od lijevanog željeza: Nude vrhunsko zadržavanje i raspoređivanje topline. Redovitim podmazivanjem rešetaka uljem stvorit će se zaštitni sloj koji pomaže sprječavanju korozije i sprječava prisanjanje hrane.

Prvo korištenje: Prije prvog korištenja ručno operite rešetke blagim sapunom i vodom. Nemojte ih stavljati u perilicu suđa. Temeljito isperite vrućom vodom i osušite mekanom krpom. To je posebice važno zbog sprječavanja ulaska vlage u lijevano željezo.

Podmazivanje: Mekanom krpom namažite **biljno ulje** preko cijele površine rešetaka. Nemojte upotrebljavati margarinu i maslac. Rešetke stavite u roštilj koji ste prethodno 15 minuta zagrijavali. Upalite plamenike na srednju jačinu i zatvorite poklopac. Ostavite pola sata. Isključite sve plamenike i ostavite rešetke da se ohlade. Ponovite proces s vremena na vrijeme (nije potrebno ponavljati na dnevnoj bazi).

Svakodnevna upotreba: Prije zagrijavanja roštilja i čišćenja mesing žičanom četkom za roštilj, površinu rešetaka za pečenje premažite **biljnim uljem**. Zagrijte roštilj i očistite neželjene ostatke mesing žičanom četkom.

Čišćenje unutrašnjosti roštilja: Odstranite rešetke. Mesing žičanom četkom očistite ostatke sa strane i s poklopca. Očistite komadiće ostataka iz unutrašnjosti roštilja u posudu za kapanje.

Posuda za kakanje: Nakupljena masnoća može uzrokovati požar. Očistite posudu za kakanje često kako bi se izbjeglo nakupljanje masti. Masnoća i sokovi padaju na posudu za kakanje ispod roštilja i skupljaju se u zamjenjivom pladnju ispod posude. Kako biste očistili posudu za kakanje, potegnite pladanj iz roštilja. Ne upotrebljavajte aluminijsku foliju, pijesak ili bilo koji materijal koji bi mogao spriječiti pravilno curenje masnoće u pladanj. Pladanj treba očistiti strugalicom.



OPREZ! Osigurajte da je posuda za kakanje prazna i čista prije transporta roštilja u vertikalnom položaju.

Čišćenje vanjske površine roštilja: Nemojte koristiti abrazivna sredstva ili čeličnu vunu na obojeni dijelovima od porculana i dijelovima od nehrđajućeg čelika. Njihovo korištenje oštetit će završni sloj na površinama. Površinu roštilja čistite toplom vodom i sapunom dok je roštilj još topao na dodir. Za čišćenje površina od nehrđajućeg čelika upotrijebite poseban deterdžent za čišćenje čelika. Dijelovi od nehrđajućeg čelika će s vremenom izgubiti boju zbog visokih temperatura i postati zlatne ili smeđe boje. Gubitak boje je normalan i ne utječe na rad roštilja. Emajlirane dijelove treba pažljivo čistiti. Emajlirani dio za pečenje je sličan površini stakla i lako će se odlomiti pri udarcu. Gladilni emajl dostupan je kod trgovca Napoleon roštilja.

Upute za održavanje

Preporučujemo godišnji pregled i servisiranje roštilja od kvalificirane osobe.

Roštilj mora uvijek biti udaljen od zapaljivih materijala, benzina i ostalih zapaljivih tekućina i plinova. Mora se nalaziti na dobro prozračenom mjestu. Otvori za prozračivanje na prednjoj i stražnjoj strani donje police moraju biti slobodni i čisti.



UPOZORENJE! Uvijek upotrebljavajte zaštitne rukavice i naočale prilikom čišćenja roštilja.



UPOZORENJE! Isključite plin prije servisa uređaja. Roštilj čistite kada je hladan kako biste izbjegli mogućnost zadobivanja opekotina. Ispitivanje istjecanja plina provedite jedanput godišnje i prilikom svakog priključenja plinske boce te zamjene plinskih komponenata.



Plamenici: plamenici su izrađeni od 304 nehrđajućeg čelika. Ekstremno visoke temperature i korozija mogu uzrokovati oštećenja. Ona se mogu odstraniti mesing žičanom četkom



POZOR! Pauci i insekti

Pauke i insekte privlači miris propana i prirodnog plina. Plamenici su zaštićeni zaštitnom mrežom na rešetkama za zrak koja uvelike smanjuje mogućnost pojave gnijezda unutar roštilja. Gnijezdo ili paučina mogu uzrokovati nježno žuti ili narančasti plamen ili uzrokovati pojavu vatre kod rešetke za zrak ispod ploče za upravljanje. Za čišćenje unutrašnjosti plamenika, morate ga najprije odstraniti s roštilja. Odstranite vijak koji pričvršćuje plamenik i stražnji dio roštilja. Pomaknite plamenik unatrag i prema gore kako biste ga odstranili. Za čišćenje unutrašnjosti plamenika preporučeno je korištenje fleksibilne četke za čišćenje cijevi. Provjerite jesu li otvore za prolazak plina i ventili čisti. Otvori se s vremenom mogu začepiti zbog ostataka od pripreme hrane i korozije. Možete ih očistiti spajalicom ili priloženim alatom za čišćenje. Izbušite blokirane otvore malom bežičnom bušilicom i priloženim priključkom. Otvore je lakše očistiti ako plamenik odstranite iz roštilja. Nemojte koristiti bušilicu kod dijelova koji reguliraju dotok plina u plamenik.

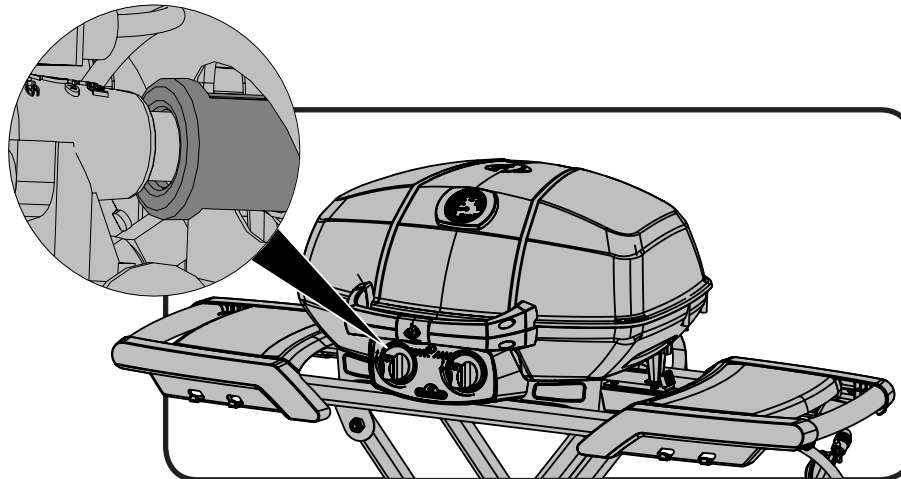
OPREZ! Nemojte povećati otvore.

Mreža za zaštitu od insekata mora biti čista i čvrsto zategnuta.

Ponovno namještanje plamenika: preokrenite postupak kako biste ponovo instalirali plamenik. Provjerite dali je ventil ponovne instalacije ušao u plamenik. Zamijenite prečni nosač prečni privijte vijce i završite ponovno namještanje plamenika.



UPOZORENJE! Kod ponovnog namještanja plamenika nakon čišćenja vrlo je važno postaviti ventil tako da ulazi u cijev plamenika prije no što upalite roštilj. Ako se ventil ne nalazi u cijevi, može doći do požara ili eksplozije.



UPOZORENJE! Cijev: provjerite cijev zbog mogućih puknuća, ogrebotina i rastopljenih dijelova. U slučaju oštećenja cijevi, nemojte koristiti roštilj. Kontaktirajte kvalificiranu osobu i zamijenite oštećeni dio.

Poklopac od lijevanog aluminija: Vaš roštilj opremljen je s pokopcom od ljevanog aluminija, koji neće hrđati i može se obnoviti. Unutrašnjost poklopca je sirovi aluminij na kojem mogu biti prisutane oznake, to nije pogreška nego oznake iz kalupa koji se koriste u proizvodnom procesu. Povremeno čistite dijelove toplom vodom i sapunom. Aluminij neće zahrđati, ali zbog visoke temperature i vremenskih utjecaja može doći do oksidacije i pojave bijelih mrlja zbog visokih temperatura i vremenskih uvjeta. Oksidirane površine najprije očistite i potom ih obrišite finim brusnim papirom. Površinu obrišite kako biste očistili tragove i obojite je bojom za roštilje izdržljivom na visokim temperaturama. Zaštitite okolne površine prilikom bojenja. Slijedite upute proizvođača.

Rješavanje problema

Problem	Mogući uzroci	Rješenje
Niska temperatura / Slab plamen	Blokada plina Nepravilno zagrijavanje.	Provjerite za paučino u plamenicima i otvorima. Uključite plamenike i zagrijte roštilj na 'hi' 5-10 minuta.
Preveliki plamen / nejednako raspoređena toplina	Nepravilno zagrijavanje. Nakupljena masnoća uploči i posudi za kapanje	Uključite glavne plamenike i zagrijte roštilj na 'hi' 5-10 minuta. Očistite posudu za kapanje ne zavijate u foliju. Pročitajte upute za čišćenje.
Pojava žutog plamena i neugodnog mirisa.	Paučina ili ostala prljavština.u plameniku.Nepravilno postavljene rešetke za zrak.	Temeljito očistite plamenik. Pročitajte upute za održavanje. Otvorite rešetke za zrak prema uputama. To treba uraditi ovlaštena osoba.
Stražnji i bočni plamenik neće upaliti s upaljačem. Ali pali s šibicom.	Prazna baterija/ ili nepravilna montaža Labava žica electrode ili mjenjajte prekidač	Zamenjenite s kvalitetnom baterijom. Provjerite da je žica electrode čvrsto na priključku na stražnoj strani upaljača. Provjerite, da su glavne žice s modula u prekidač za paljenje (ako je u opremi) čvrsto stisnute na konektorima.
Dizanje plamena iz plamenika uz miris plina te mogućim teškoćama s paljenjem	Nepravilno podešene rešetke za zrak.	Polako zatvorite rešetke za zrak prema uputama. To treba uraditi ovlaštena osoba.
Glavni plamenik neće upaliti s upaljačem. Ali pali s šibicom.	Prljav ili blokiran Jet-fire otvor	Očistite Jet fire otvore. mekanom četkom.
Šum regulatora.	Normalna pojava tijekom vrućih dana.	Šum je potpuno normalna pojava prouzročena unutarnjim vibracijama u regulatoru. Ne utječe na sigurnost ni kvalitetu roštilja.
Guljenje »boje« s unutrašnjosti roštilja.	Nakupljena masnoća.	Ovo nije kvar. Završni sloj je porculan i neće se oguliti. »Guljenje« je prouzročeno stvrdnutom masnoćom. Redovitim čišćenjem spriječit ćete ovu pojavu. Pročitajte upute za čišćenje.
Plamenik podešen na 'hi' nije dovoljno jak. (glasna buka s plavim plamenom na površini plamenika).	Nedostatak plina. Stegnuta cijev za dovod plina. Prljavi ili začepljen otvor. Paukove mreže ili druge tvari u Venturijevi cijevi	Provjerite razinu plina u boci. Ponovno namestite cijev za plin. Očistite otvor plamenika. Očistite Venturijevu cijev.

SPREMITTE SVOJ RAČUN KAO DOKAZ O KUPNJI ZA JAMSTVENI SERVIS.

Naručivanje rezervnih dijelova

INFORMACIJE O JAMSTVU

MODEL: _____

DATUM KUPNJE: _____

SERIJSKI BROJ: _____

(Evidencija o informacijama za lakše pretraživanje)

Za zamjenu dijelova i uvažavanje jamstva, kontaktirajte prodavača Napoleon produkta , gdje je bila obavljena kupnja.

Prije nego pozovete servis, provjerite Napoleon Web stranica za detaljnije čišćenje, održavanje, otklanjanje poteškoća i upute za zamjenu rezervnih dijelova u www.napoleon.com.

Za obrada zahtjeva treba priložiti sljedeće podatke:

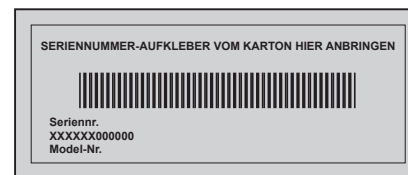
1. Model i serijski broj jedinice
2. Broj rezervnog dijela in opis.
3. Detaljan opis problema('razbijen nije dovoljno').
4. Dokaz o kupnji (fotokopija računa).

U nekim slučajevima, Napoleon zahtijeva da se dijelovi vrate u tvornicu na pregled. Prije potrebno osigurati rezervne dijelove.

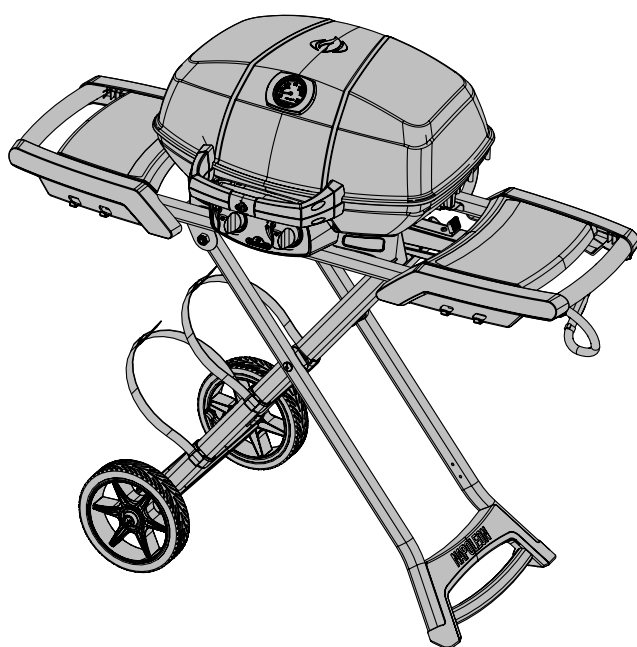
Prije nego što se obratite na prodavača Napoelon proizvoda treba znati, da sljedeće stavke nisu pokrivene jamstvom.

- Troškovi transporta, posredovanje ili izvozne carine.
- Troškovi rada za uklanjanje i ponovnu montažu.
- Troškovi usluga za dijagnosticiranje problema.
- Promjena boje dijelova od nehrđajućeg čelika.
- Šteta na djelovima zbog nedostatka čišćenja i održavanja ili upotrebe nepravilnih detergenta (detergenti za pećnice) čišćenje.

Plinski žar lahko uporabljate samo v dobro prezračenih zunanjih prostorih in se ne sme uporabljati v notranjosti zgradb, garaž, pokritih zunanjih prostorih ali katerih koli drugih zaprtih območjih.



SI



GEFAHR

WENN ES NACH GAS RIECHT:

- Gaszufuhr zum Gerät absperren.
- Flammen löschen.
- Haube öffnen.
- Wenn es weiterhin nach Gas riechen sollte, dem Gerät fernbleiben und unverzüglich den Gaslieferanten oder die Feuerwehr benachrichtigen.



WARNUNG

Vor dem Zünden dieses Geräts bitte unbedingt den Abschnitt „ZÜNDANLEITUNG“ lesen.

In der Nähe dieses oder anderer Geräte dürfen weder Benzin noch andere brennbaren Flüssigkeiten oder Gase gelagert werden. Dies gilt auch für nicht angeschlossene Gasflaschen. Ein Nichtbefolgen dieser Anleitung kann durch Brände oder Explosionen zu Sachschäden und Körperverletzungen, auch zu tödlichen, führen.

Obvestilo inštalaterju: pustite ta navodila lastniku žara za poznejšo uporabo.



N415-0437CE-HR-SI SEP27.19

Wolf Steel Europe BV
Poppenbouwing 29-31, 4191 NZ Geldermalsen,
CCI No. 51509970, THE NETHERLANDS
info@napoleongrills.nl

www.napoleon.com

Napoleon President's 10 letna omejena garancija



Izdelki NAPOLEON so zasnovani z vrhunskimi komponentami in materiali katere sestavljajo usposobljeni mojstri, ki se zelo ponosni na svoje delo. Pred pakiranjem in pošiljanjem je bil ta izdelek temeljito pregledan s kvalificiranim tehnikom, da bi zagotovili, da kupec dobi kakovosten izdelek, ki ga pričakujete od podjetja NAPOLEON.

SI

NAPOLEON jamči, da sestavni deli v vašem novem NAPOLEON izdelku ne bodo imeli napak v materialu in izdelavi od datuma nakupa, v naslednjih obdobjih:

Aluminijasti deli / osnova iz nerjavečega jekla.....	10let
Pokrov iz nerjavečega jekla.....	10let
Porcelansko emajliran pokrov	10let
Barvanih pokrov iz jekla.....	5 let polno jamstvo, plus 50% popusta do preteka 10let
Cevni gorilniki iz nerjavečega jekla.....	5 let polno jamstvo, plus 50% popusta do preteka 10let
Porcelansko emajlirane kuhalne rešetke iz litega železa.....	5 let polno jamstvo, plus 50% popusta do preteka 10let
Zaščite gorilcev iz nerjavečega jekla ali porcelana.....	3 leta polno jamstvo, plus 50% popusta do preteka 10let
Vsi ostali deli	2 leti

*Pogoji in omejitve

Ta Napoleonova omejena garancija jamči, kot je določeno v prej omenjeni tabeli, za vse izdelke, kupljene prek pooblaščenega prodajalca NAPOLEON, in ob upoštevanju naslednjih pogojev in omejitev: daje prvotnemu kupcu pravico do določenega kritja v zvezi s katero koli komponento, zamenjano v garancijskem roku, bodisi s strani NAPOLEONA ali pooblaščenega NAPOLEON prodajalca, da nadomestijo komponento takega izdelka, ki je zaradi običajne zasebne uporabe neuspešna. "50% popusta", navedenega v tabeli, pomeni, da je komponenta na voljo kupcu z 50-odstotnim popustom od običajne maloprodajne cene komponente za navedeno obdobje. Ta omejena garancija ne zajema dodatkov ali bonusnih izdelkov.

Za večjo varnost "običajna zasebna raba" izdelka pomeni, da je izdelek: nameščen s strani pooblaščenega servisa oz. tehnika v skladu z navodili za vgradnjo, ki so priložena izdelku z vsemi lokalnimi in nacionalnimi stanovanjskimi ter požarnimi predpisi; da je izdelek ustrezno vzdrževan in ni bil uporabljen v komercialne namene.

Podobne "napake zaradi nepravilne uprabe" ne vključujejo: prekomerno žganje, vžigi, ki jih povzročajo okoljski pogoji, kot so močni vetrovi ali neustrezno prezračevanje, praske, vdori, korozija, poslabšanje barvanih in prevlečenih oblog, razbarvanje zaradi toplote, abrazivnih ali kemičnih čistil ali UV-izpostavljenost, pokanje porcelanastih emajliranih delov ali poškodbe, ki so posledica zlorabe, nesreče, toče, maščobnih požarov, pomanjkanje vzdrževanja, sovražnih okolij, kot so sol ali klor, spremembe, zloraba, zanemarjanje ali delov vgrajenih od drugih proizvajalcev. V primeru poslabšanja

delov pojavilo do stopnje neučinkovitosti (prerjavanje ali izgorevanje) v času trajanja upravičene garancije, bo zagotovljen nadomestni del.

Za nadomestno komponento je izključno odgovornost NAPOLEON-a, ki jo določa ta omejena garancija; V nobenem primeru NAPOLEON ne bo odgovoren za stroške namestitve ali druge stroške ali izdatke, ki so nastali v zvezi z vnovično namestitvijo garantiranega dela za kakršno koli naključno, posledično ali posredno škodo ali za kakršno koli prevozne stroške, stroške dela ali izvozne dajatve.

Ta omejena garancija je zagotovljena poleg pravic, ki vam jih ponujajo lokalni zakoni. V skladu s tem ta omejena garancija podjetju NAPOLEON ne nalaga, da drži dele na zalogi. Na podlagi razpoložljivosti delov lahko NAPOLEON po lastni presoji izpolni vse obveznosti, tako da kupcu zagotovi ugodno posojilo za nov izdelek. Po prvem letu lahko v zvezi s to omejeno garancijo NAPOLEON po lastni presoji v celoti izpolnjuje vse obveznosti v zvezi s to garancijo tako, da prvotnemu upravičenemu kupcu povrne veleprodajno ceno vseh upravičenih, a okvarjenih delov.

V primeru zahteve za uveljavitev garancije podjetja NAPOLEON bo potrebno priložiti račun ali kopijo računa skupaj s serijsko številko in številko modela, ko bo od NAPOLEON prodajalca zahtevala kakršno koli garancijske zahteve NAPOLEON si pridržuje pravico do pregleda izdelka preden izpolni garancijske zahteve. Za pridobitev koristi od kritja garancije se obrnite na servisno službo NAPOLEON ali na pooblaščenega prodajalca NAPOLEON.



www.napoleon.com



OPOZORILO! Neupoštovanje teh navodil lahko povzroči poškodbe lastnine, telesne poškodbe ali smrt. Pred uporabo plinskega žara preberite in upoštevajte vsa opozorila in navodila v tem priručniku.

Sigurno rukovanje uređajem

- Ovaj plinski roštilj mora biti sastavljen točno prema uputama u ovom priručniku. Ako je uređaj pri kupnji već bio sastavljen, prije upotrebe potrebno je provjeriti upute kako bi se potvrdilo da je roštilj pravilno sastavljen i obaviti ispitivanja propuštanja plina.
- U cijelosti pročitajte upute prije rukovanja roštiljem.
- Roštilj se smije pohraniti samo vani u dobro prozračenom prostoru i ne smije se koristiti u zgradama, garažama, zatvorenim terasama ili bilo kojim drugim zatvorenim prostorima.
- Plinski roštilj namijenjen samo za propan, butan ili smjesa propan / butan.
- Ne postavljajte roštilj na vjetrovitim mjestima. Jak vjetar utječe na kvalitetu pripreme hrane.
- Ovaj plinski roštilj ni u kojem slučaju ne smije biti promijenjen. Dijelovi proizvođača licencirani ovlašteni od davatelja usluga korisnik ne smije se mjenjati.
- Roštilj držite na sigurnoj udaljenosti od lako zapaljivih površina.
- Pobrinite se za pomak od zapaljivih materijala (18 » (457mm) na stražnoj strani jedinice 18« (457 mm) na obje strane). Dodatni pomak preporučuje se kod vinilnih stvari ili staklenih površina.
- Crijevo za plin mora biti instaliran na način koji neće dopustiti kontakt s bilo kojim vrućim površinama roštilja dok je u uporabi ili u skladištu / kod transporta
- Cilindar plina mora biti isključen kada je roštilj na plin nije u upotrebi.
- Kada je plinski cilindar spojen na uređaj mora biti plinski roštilj i cilindar držati na otvorenom u dobro ventiliranom prostoru.
- Kada je roštilj na plin se skladišti u zatvorenom prostoru, propan cilindar mora biti isključen s roštilja i pohranjeni na otvorenom u dobro ventiliranom prostoru, nepovezane cilindri ne bi trebao biti pohranjen u zgradi, garaži ili drugom zatvorenom prostoru.
- Provjerite cijev za plin prije svake uporabe. Ako osjetite prekomjerno habanje i trošenje, mora biti zamijenjen prije korištenja roštilj na plin, sa sklopom zamjena crijeva koje je naveo proizvođač roštilj.
- Ne odlažite rezervne plinske boce pod ili blizu roštilja.
- Ne polažite cijevi pod pan-održavanje potrebnog pravilan razmak prema dnu uređaja.
- Provjerite ima li curenja na svim vezama prije prve uporabe, čak i ako je roštilj je kupio cijeli sastavljen godinu dana ili kad se zamjenjuje bilo koji dio plinovoda.
- Pažljivo slijedite upute zapaliti u upravljanju roštilja.
- Ne uključujte plamenik je poklopac zatvoren.
- Odrasli i posebno djeca trebaju biti upozoreni na opasnosti od visokih temperatura površine. Djeca u blizini benzinske roštilj moraju biti pod nadzorom.
- Ne ostavljajte roštilj bez nadzora dok radi.
- Nemojte pomicati roštilj kad je vruće ili radi.
- Provjerite da su električni kablovi za napajanje daleko od vode ili zagrijanih površina.
- Očistiti masne tragove i rešetke za pečenje (ako je dostupno) kako bi se spriječilo nakupljanje, što može dovesti do požara zbog masti.
- Uvjerite se da je roštilj za kuhanje (ako je dostupno) ispravno postavljena.
- Ne koristite vodu, pivo i drugih tekućina za gašenje plamen.
- Ne koristite perać za čišćenje bilo kojeg dijela uređaja.
- Ovaj plinski roštilj nije namijenjen za uporabu u komercijalne svrhe.
- Ovaj plinski roštilj nije namijenjen i ne smije se koristiti kao grijač.

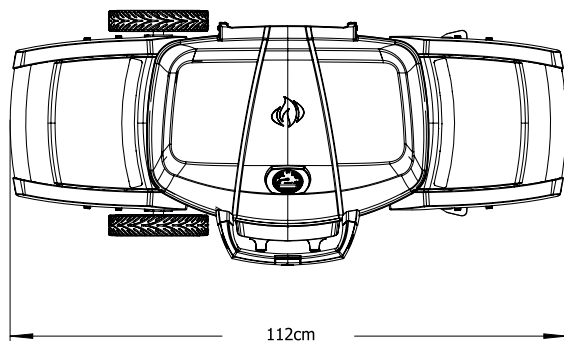
SI



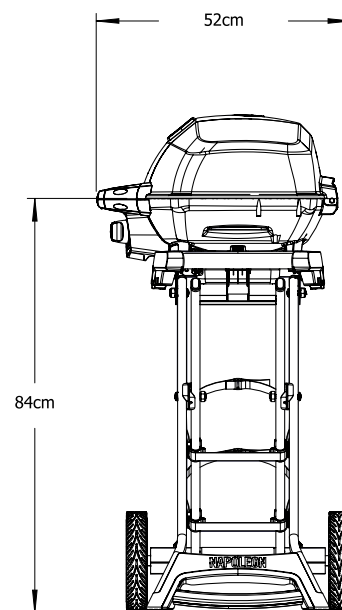
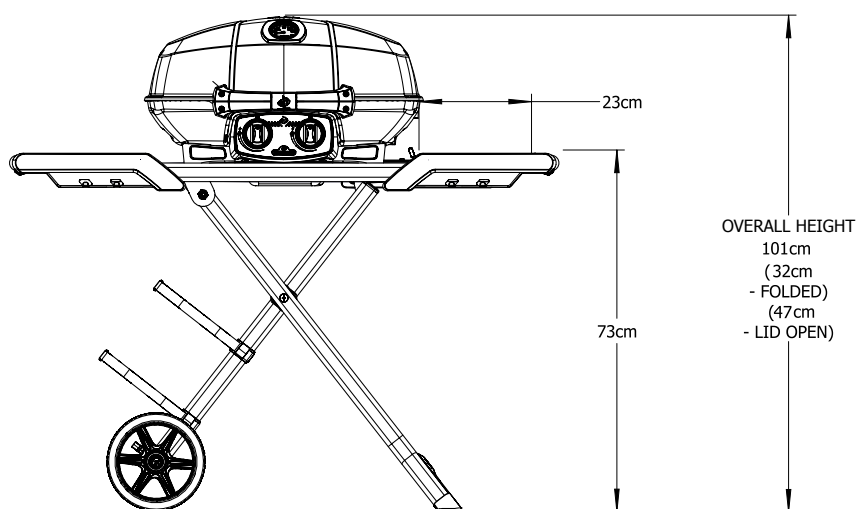
18

DIMENZIJE

SI



GRILL SIZE: 37 cm X 54 cm (IRREGULAR) = 1840 cm²
ALL DIMENSIONS ARE APPROXIMATE



Ravnajte previdno



POZOR! Bodite previdni pri prekladanju ali prevažanju žara, zaradi preprečitve škode in premikanju notranjih komponent. Čeprav je bil ta žar zasnovan za mobilni namen, grobo ravnanje ali nepravilna uporaba lahko povzroči poškodbe notranjih komponent pomembnih za pravilno delovanje žara.

Pravilno odlaganje tega izdelka:

Ta oznaka pomeni, da izdelka ne smete odvreči skupaj z drugimi gospodinjskimi odpadki po vsej EU. Da bi preprečili morebitno tveganje za okolje ali zdravje ljudi zaradi nenadzorovanega odlaganja odpadkov, ga odgovorno reciklirajte ter tako spodbudite trajnostno vnovično uporabo materialnih virov. Če se želite vrniti svoje rabljeno napravo, prosimo uporabite sistem vračanja in zbiranja, ali pa se obrnite na prodajalca, kjer ste proizvod kupili. Lahko vam omogočijo da se ta izdelek za okoljsko varno reciklira.

PLINSKA JEKLENKA



Uporabljajte samo plinske jeklenke, ki izpolnjujejo nacionalne in regionalne predpise. Za optimalno delovanje naj žar deluje na propan. Poskrbite, da jeklenka zagotavlja dovolj goriva za delovanje naprave. Če ste v dvomih, se posvetujte s svojim lokalnim dobaviteljem plina.

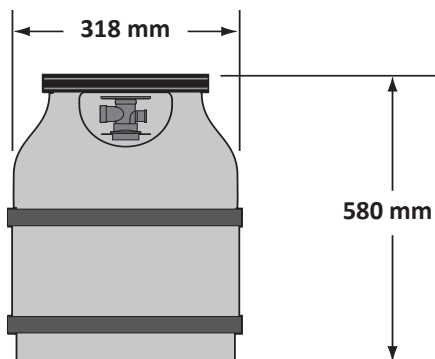
- Bodite previdni pri ravnanju z ventilom jeklenke.
- Nikoli ne priključite jeklenke, ki ne ustreza lokalnim predpisom.
- Rezervne jeklenke se ne smejo hraniti v prostoru, ali v neposredni bližini operativne enote. Jeklenke ne smejo biti izpostavljene vročini ali neposredni sončni svetlobi.



OPOZORILO! Poskrbite, da je cev speljana tako, da je ustrezno odmaknjena od spodnje strani enote. Cevi, ki se dotikajo površin z visokimi temperaturami, se lahko stalijo in puščajo, kar lahko povzroči požar.

Povezava jeklenke: Poskrbite, da je cev regulatorja plina brezhibna. Odstranite pokrovček ali čep ventila goriva jeklenke. Privijte regulator na ventil jeklenke. Opravite preskus tesnjenja vseh spojev pred uporabo žara. Preskus tesnjenja je potrebno opraviti vsako leto in vsakič, ko je jeklenka priključena ali če je bil del plinskega sistema zamenjani.

Beispiel Zylinder



Plinska cev

- Če cev in regulator nista vključena v dobavo s strani proizvajalca, potem je potrebno uporabljati le cevi in regulatorje, ki izpolnjujejo nacionalne in regionalne predpise.
- Poskrbite, da cev ne pride v stik z maščobo, drugimi vročimi kapljami ali katero koli vročo površino na aparatu.
- Cev redno preverjajte. V primeru odreznin, staljenih delov ali obrabe je potrebno pred uporabo aparata cev zamenjati.
- Priporočljiva dolžina cevi je 0.9m. Cev ne sme biti daljša od 1.5m.
- Zagotovite, da pri namestitvi cev ni zvita in da je brez težav.
- Cev zamenjajte pred iztekom roka, natisnjenega na cevi.



OPOZORILO!

- Ne speljite cevi pod ponev.
- Poskrbite, da so vse cevne povezave privite s pomočjo dveh ključev. Ne uporabljajte teflonskega traku ali cevne masti na katerem koli cevnem priključku.
- Poskrbite, da se cev ne dotika nobene površine z visoko temperaturo, ker se cev lahko stopi in puščater povzroči požar.

SI

Tehnični podatki

V spodnji tabeli so vhodne vrednosti za napravo

Gorilec	Velikost odprtine		(Bruto) Vnos toplote (skupno)		Poraba plina (skupno)	
	I	II	I	II	I	II
	#69 (0.74 mm)	#73 (0.61 mm)	4.1kW	4.1kW	301 g/hr	301 g/hr

Ne posegajte v regulator in ga ne spreminjajte. Uporabljajte samo regulatorje, ki dovajajo tlak, naveden v zgornji tabeli. V primeru zamenjave uporabite le regulator po navodilih proizvajalca.

Kategorija plina	¹ 3B/P(30)	¹ 3+(28-30/37)	¹ 3B/P(50)
Velikost odprtin (glej zgoraj)	I	I	II
Plini / Tlaki	Butan in Propane na 30mbar	Butan 28-30mbar Propane 37mbar	Butan in Propan na 50mbar
Države	BE, BG, CY, DK, EE, FI, FR, GB, HR, HU, IS, IT, LT, LU, MT, NL, NO, RO, SE, SI, SK, TR	BE, CH, CY, CZ, ES, FR, GB, GR, IE, IT, LT, LU, LV, PT, SK, SI	AT, CH, DE, SK



Priključek za jeklenko

OPOMBA! Nekateri cevni regulatorji imajo levi navoj in matico, pri drugih je za povezavo potrebno pritisniti ON in OFF za prekinitev povezave. Sledite spodnjim navodilom za priključitev ustreznega regulatorja cevi.

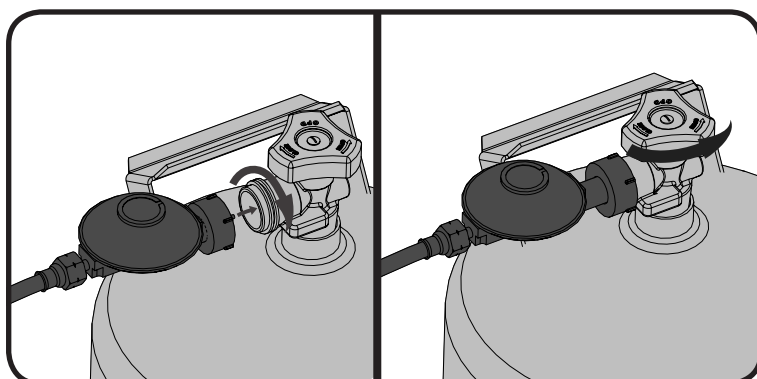


FIG. 1

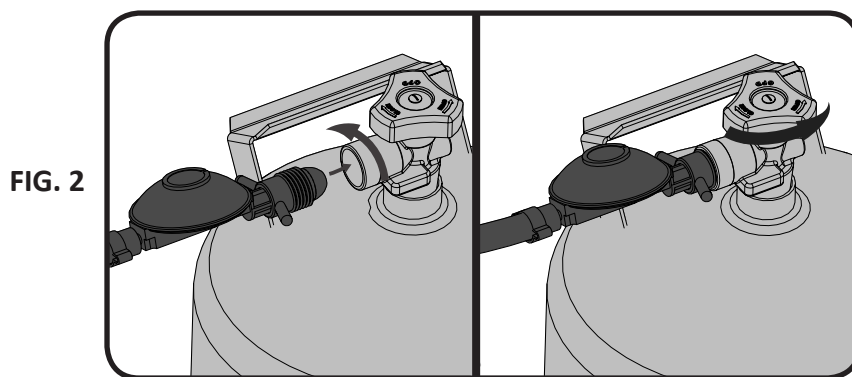


FIG. 2

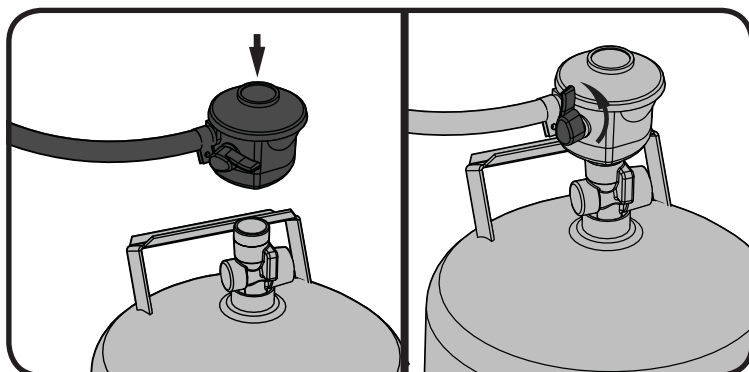


FIG. 3

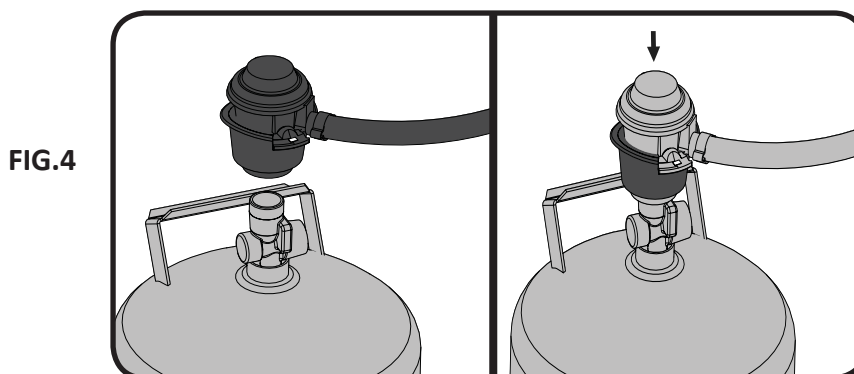
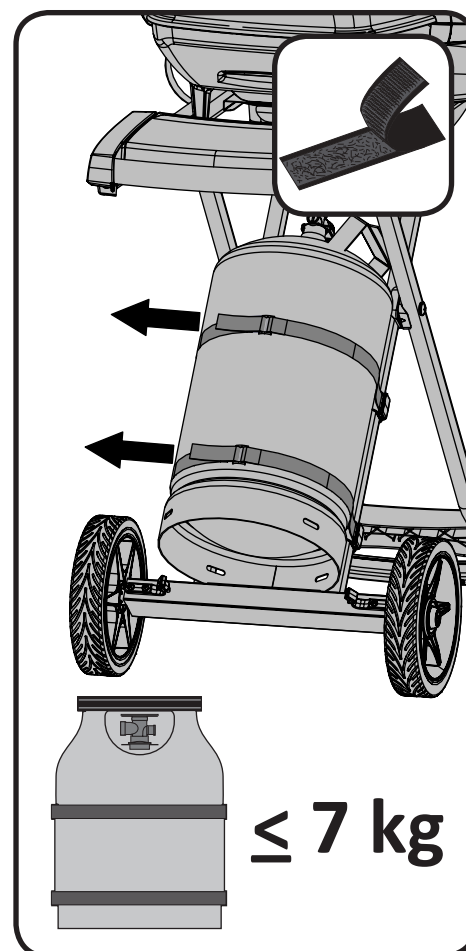


FIG. 4





Navodila za preverjanje tesnjenja

OPOZORILO! Preskus tesnjenja je potrebno opraviti vsako leto in vsakič, ko se priključi jeklenka ali če je bil del plinskega sistema zamenjan.

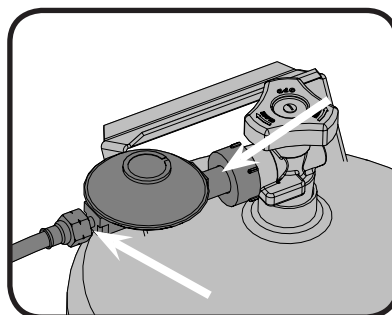
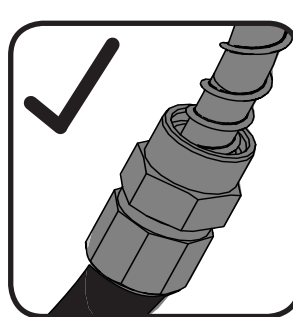
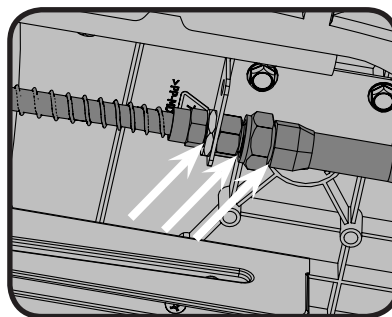
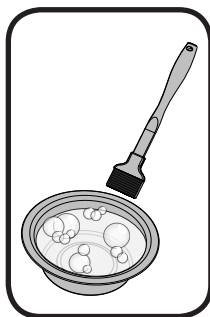
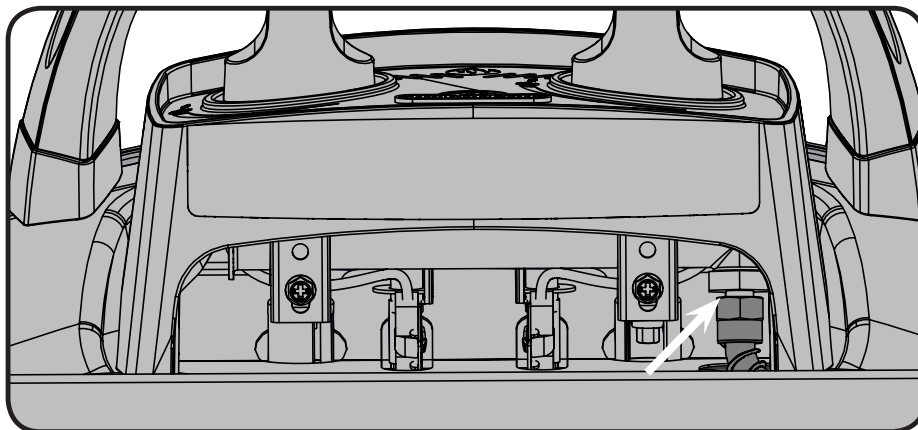
OPOZORILO! Nikoli ne uporabljajte odprtega plamena za preverjanje tesnjenja. Prepričajte se, da v prostoru ni isker ali odprtega ognja, medtem ko preverjate tesnjenje. Pojav isker ali odprtega ognja lahko privede do požara ali eksplozije, poškodb lastnine, hudih telesnih poškodb ali smrti.

Preverjanje tesnosti: potrebno ga je opraviti pred prvo uporabo, letno in kadar koli so bile katerekoli plinske komponente zamenjane ali servisirane. Ne kadite med izvajanjem tega preskusa in odstraniti vse vire vžiga. Za določitev območja preverjanja glejte diagram preverjanja uhajanja. Zavrtite ventil dovoda plina v položaj za izklop. Vključite ventil dovoda plina

Očistite s polovično raztopino tekočega mila in vode vse spoje in priključke regulatorja, cev, razdelilce in ventile.

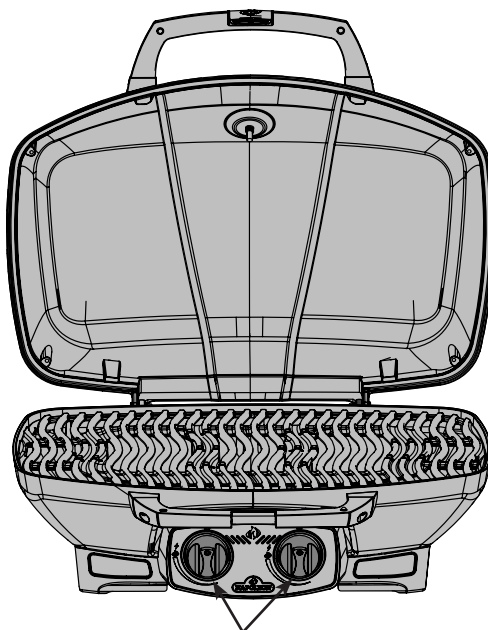
Mehurčki pokažejo morebitno spuščanje plina. Bodisi zategnite ohlapni spoj ali pa del nadomestite s tistim, ki ga priporoča oddelek za podporo strankam Napoleon in naročite preverjenje žara s strani overjenega plinskega inštalaterja.

Če spuščanja ni mogoče ustaviti **takoj zaprite dovod plina**, ga izklopite in naročite preverjenje žara s strani overjenega plin. inštalaterja ali prodajalca. Dokler spuščanje ni odpravljeno, žara ne uporabljajte.





Navodila za vžig



Kontrola gorilca

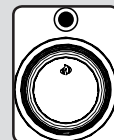
SI



OPOZORILO! Odprite pokrov

Izklopljen položaj

OPOZORILO! Zagotovite, da so vsi gumbi gorilnikov izklopljeni. Počasi vključite ventil dovoda plina.



Vžig glavnega gorilca

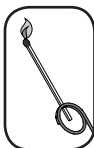
1. Odprite pokrov

2. Pritisnite in počasi obrnite katerikoli gumb glavnega gorilnika v položaj "hi". To bo vnelo plamen, ki bo prižgal izbrani gorilnik

3. Če kontrolni plamen ne vžge, takoj obrnite nadzorni gumb nazaj na 'off' položaj in ponovite večkrat korak 2.

4 Če kontrolni plamen gorilnik ne vžgeta v času 5 sekund, obrnite nadzorni gumb na 'off' položaj in počakajte 5 minut da izgine presežek plina. Ponovite korake 2 in 3 ali pa vžgite z vžgalico.

5. Če prižgete enoto z vžgalico, zatakните vžgalico v priložen strelovod. Držite prižgano vžgalico navzdol k žaru in rešetki za peko, medtem pa obrnite ustrezni gorilnik na 'high'.





Navodila za kuhanje

OPOZORILO! Ne uporabljajte tega žara pod izvlečeno tendo. Neupoštevanje teh navodil lahko povzroči požar ali poškodbe.

NEVARNOST! Žara ne shranjujte ali pripravite za na pot takoj po uporabi. Žar je potrebno ohladiti na dotik pred premikanjem ali shranjevanjem. Neupoštevanje tega lahko privede do požara, kar lahko povzroči škodo na nepremičninah, telesne poškodbe ali smrt.

Začetni vžig: ko ga prvič prižgemo plinski žar oddaja rahel vonj. To je normalno, začasno stanje, ki je posledica "zapeke" notranjih barv in maziv, ki se uporabljajo v proizvodnem procesu in se ne ponovi več. Preprosto zaženite glavne gorilnike na visok položaj za približno pol ure.

Uporaba glavnega gorilnika: pri pečenju hrane priporočamo predgrevanje žara na način, da obrnemo vse glavne gorilnike na visok položaj, pokrov naj bo zaprt za približno 10 minut. Hrana, kuhana v krajšem času (ribe, zelenjava), se lahko peče na žaru z odprtim pokrovom. Kuhanje z zaprtim pokrovom zagotavlja višje, bolj enakomerne temperature, ki lahko zmanjšajo čas kuhanja in lahko skuhamo meso bolj enakomerno. Hrano, ki ima čas kuhanja več kot 30 minut, kot so pečenke, lahko kuhamo posredno (s pokrovom gorilnika nasproti namestitve hrane). Pri kuhanju zelo pustega mesa, kot so piščančje prsi ali pusto svinjsko meso, lahko rešetke naoljimo pred predgrevanjem za zmanjšanje prijemanja. Kuhanje mesa z visoko stopnjo vsebnosti maščob lahko ustvari večji plamen. Da se to prepreči je dobro bodisi obrezati maščobo ali zmanjšati temperature. Če vseeno pride do večjega plamena, premaknite hrano proč od ognja in zmanjšajte temperaturo. Pokrov pustite odprt. Glejte »Žar za celo leto« kuharsko knjigo podjetja Napoleon za podrobnejša navodila.

Navodila za čiščenje



OPOZORILO! Pri servisiranju vašega žara vedno nosite zaščitne rokavice in zaščitna očala.

OPOZORILO! V izogib možnosti nastanka opeklin je pomembno, da se vzdrževanje lahko opravi le, če je žar hladen. Izogibajte se nezaščitenega stika z vročimi površinami. Zagotovite, da so vsi gorilniki izklopljeni. Žar čistite na območju, kjer čistilna sredstva ne bodo poškodovala pokrovov, trat ali teras. Ne uporabljajte čistila za pečice za čiščenje katerega koli dela tega plinskega žara. Ne uporabljajte samočistilne pečice za čiščenje kahalne rešetke ali drugih delov plinskega žara. Žar omaka in sol sta lahko jedka in lahko povzročita hitro poslabšanje delov plinskega žara, če jih redno ne čistimo.

Opomba: nerjaveče jeklo se nagiba k oksidaciji ali razbarvanju v prisotnosti kloridov in sulfidov, predvsem na obalnih območjih in drugih zahtevnejših okoljih, kot so tople, zelo vlažne atmosfere okrog bazenov in vročih kadi. Ta razbarvanja lahko izgledajo kot rja, ki pa jo je mogoče zlahka odstraniti ali preprečiti. Zagotavljanje preprečevanja in odstranjevanje razbarvanj je potrebno oprati vse površine iz nerjavečega jekla 3-4 tedne ali po potrebi s svežo vodo in/ali čistilom za nerjaveče jeklo.

Kuhalne rešetke iz litega železa: kahalne rešetke iz litega železa, dobavljene z novim žarom, nudijo vrhunsko ohranitev in porazdelitev toplote. Z rednim premazovanjem rešetkam dodajate zaščitno oblogo, ki je v pomoč pri odpornosti proti koroziji in izboljšanju lastnosti rešetk proti prijemanju.

Prva uporaba: umijte kahalne rešetke ročno z blagim milom in vodo, da odstranite vse ostanke proizvodnega postopka (nikoli ne perite v pomivalnem stroju). Temeljito sperite s toplo vodo in popolnoma osušite z mehko krpo. To je pomembno, da se izognemo vstopu vlage v lito železo.

Namastitev: z uporabo mehke krpe nanesite rastlinsko mast po celotni površini rešetke, zagotovite da bodo tudi vsi žlebovi in vogali zajeti. Ne uporabljajte slanah maščob, kot sta maslo ali margarina. Predgrejte žar za 15 minut, nato postavite namaščene kahalne rešetke v žar. Obrnite nadzorni gumb gorilnika na srednjo stopnjo z zaprtim pokrovom. Pustite, da se kahalne rešetke ogrevajo približno pol ure. Obrnite nadzorne gumbe vseh gorilnikov na položaj »OFF« in izklopite plin pri viru. Kuhalne rešetke naj stojijo do ohlادitve. Ta postopek je potrebno v celotni sezoni večkrat ponoviti, čeprav to ni potrebno za vsakodnevno uporabo (upoštevajte postopek v primeru dnevne uporabe spodaj).

Dnevna uporaba: pred predgrevanjem in čiščenjem z medeninasto krtačo za žar premažite celotno zgornjo površino kahalnih rešetk z rastlinsko mastjo. Segrejte žar in skrtajte vse neželene ostanke z medeninasto krtačo.

Notranje čiščenje plinskega žara: odstranite kuhalne rešetke. Z medeninasto žično krtačo očistite prašne delce s strani in pod pokrovom.. Počistite vse smeti iz notranjosti plinskega žara v ponev.

Ponev: nabrana mast lahko povzroči požar. Ponev pogosto očistite, da se izognete nabiranju masti. Mast in odvečne kapljice padejo na ponev, ki se nahaja pod plinskim žarom in se kopičijo v pladnju za preprežanje odvečne masti pod ponvijo. Za dostop do pladnja za preprežanje odvečne masti ali za čiščenje ponve povlecite ponev iz žara. V ponev nikoli ne postavite aluminijasto folijo, pesek ali drug material, ker bi to lahko preprečilo masti da pravilno teče. Ponev je potrebno postrgati s pipcem ali strgalom.



POZOR! Poskrbite, da je ponev pred prevozom žara v navpičnem položaju prazna in čista.

Čiščenje zunanje površine žara: ne uporabljajte agresivnih čistil ali jeklene volne na katerih koli pobarvanih, porcelanastih ali nerjavečih delih Napoleon žara. S tem lahko poškodujete površinski sloj. Zunanje površine žara čistite s toplo milnico, ko je kovina še topla na dotik. Za čiščenje nerjavečih površin uporabite čistilo za nerjaveče jeklo ali neabrazivno čistilo. Brišite vedno v smeri zrn. S časoma se deli iz nerjavečega jekla pri segrevanju razbarvajo, običajno na zlato ali rjavo barvo. Ta sprememba barve je normalna in ne vpliva na delovanje žara. S porcelansko emajliranimi deli je potrebno ravnati še posebej skrbno. Zapečen emajl na površini izgleda kot steklo in se odkruši, če ga udarimo. Gladilni emajl je na voljo pri vašem prodajalcu Napoleon žarov.

Navodila za vzdrževanje

Priporočamo vam, da plinski žar letno temeljito pregleda in servisira kvalificiran serviser.

Poskrbite, da bo območje plinskega žara stalno brez gorljivih materialov, bencina in drugih vnetljivih hlapov in tekočin. Pretok prezračevanja in zgorevalnega zraka ne sme biti oviran.

OPOZORILO! Pri čiščenju vašega žara vedno nosite zaščitne rokavice in zaščitna očala.

OPOZORILO! Pred servisiranjem izklopite plin pri viru in izklopite napravo. Da bi se izognili možnosti nastanka opeklin se vzdrževanje lahko opravi le, če je žar hladen. Preskus tesnjenja je treba opraviti vsako leto in vsakič, ko se kateri koli del prenosa plina zamenja ali če je prisoten vonj po plinu.

Cev gorilnika: gorilniki so narejeni iz 304 nerjavečega jekla, vendar huda vročina in korozivno okolje lahko povzročita pojav površinske korozije, ki pa jo lahko odstranimo z medeninasto žično krtačo.

POZOR! Nevarnost pred pajki.

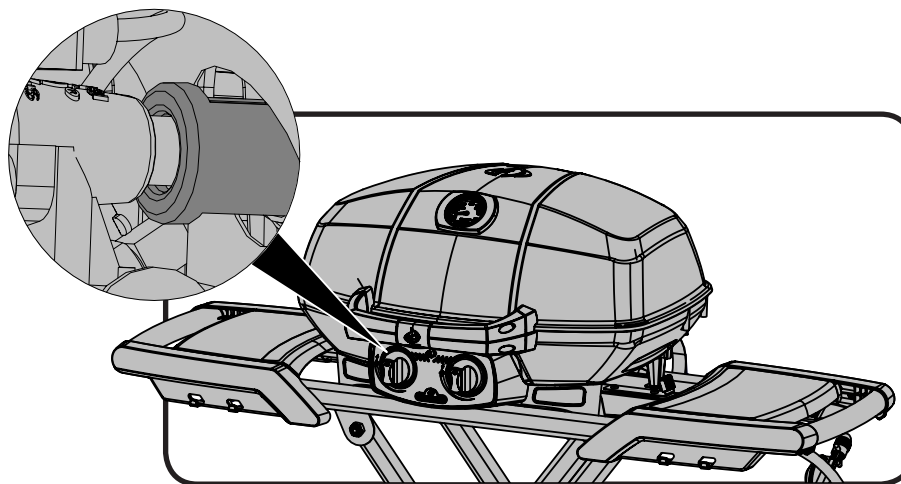
Pajke in žuželke privlači vonj propana in zemeljskega plina. Gorilnik je opremljen z zaščito pred insekti na zračnem zaklopu, kar zmanjšuje verjetnost nastanka gnezd žuželk znotraj gorilnika, vendar težave ne odpravlja v celoti. Gnezdo ali mreža lahko povzročita da gorilnik gori z mehko rumenim ali oranžnim ognjem ali povzroči požar (povratni plamen) pri zračnem zaklopu pod nadzorno ploščo. Za čiščenje notranjosti gorilnika plinskega žara je postopek naslednji: odstranite vijak, ki pritrdjuje gorilnik na zadnjo steno. Povlecite gorilnik nazaj in navzgor, da ga lahko odstranite. Čiščenje: uporabite gibko krtačo venturijeve cevi čiščenje notranjosti gorilnika. Počistite morebitne smeti v dovodu plina gorilnika. Preverite vrata gorilnika in odprtine glede morebitnih blokad. Vrata gorilnika se lahko sčasoma zamašijo zaradi kuhinjskih smeti in korozije, zato uporabite odprto sponko za papir ali priloženo paličico za vzdrževanje, da jih očistite. Izvrtajte zamašena vrata z uporabo svedra z malim brezžičnim vrtalnikom. Vrata je možno lažje očistiti če je gorilnik odstranjen iz rešetke, vendar pa je mogoče to doseči tudi z nameščenim gorilnikom. Pazite, da ne upognete sveder pri vrtanju vrat, saj to lahko povzroči zlom svedra. To vrtanje je namenjeno samo vratom gorilnika, ne pa tudi za pihalne odprtine (šobe), ki uravnavajo pretok gorilnika. Pazite, da ne povečate lukenj. Poskrbite, da bo zaščita pred insekti čista, napeta in brez kakršnih koli ovir.

Ponovna namestitvev: obrnite postopek za ponovno namestitvev gorilnika. Preverite, ali je pri namestitvi ventil vstopil v gorilnik. Zamenjajte prečni nosilec privijte vijake in zaključite ponovno namestitvev.



OPOZORILO! Pri ponovni namestitvi gorilnika po čiščenju je zelo pomembno, da ventil/odprtina vstopi v cev gorilnika pred vžigom plinskega žara. Če se ventil ne nahaja znotraj gorilnika, lahko pride do požara ali eksplozije.

SI



OPOZORILO! Cev: preverite morebitne odrgnine, staljena področja, zareze in razpoke. Če opazite katerega od teh pojavov ne uporabljajte plinskega žara. Okvarjen del naj nadomesti vaš prodajalec Napoleon plinskih žarov ali usposobljen monter plinskih naprav.

Pokrov iz litega aluminija: Vaš žar je opremljen z pokrovom iz litega aluminija, ki ne bo rjav in se lahko tudi obnovi. Notranjost pokrova je surov aluminij na katerem so lahko prisotne oznake, to ni napaka, ampak oznake iz kalupa, ki se uporablja v postopku izdelave.

Občasno očistite pokrov s toplo milnico. Čeprav lit- aluminija ne rjavi, lahko visoke temperature in vremenske vplivi povzročijo, da pride do oksidacije na aluminijastih površinah. To opazimo kot bele lise na ulitkih. Za obnovo teh površin je potrebno te površine najprej očistiti in rahlo pobrusiti s finim brusnim papirjem. Površine obrišite, da odstranite vse ostanke in pobarvajte z barvo za žare, obstojno pri visokih temperaturah. Zaščitite okolico pred pršenjem barve. Upoštevajte navodila proizvajalca za sušenje barv.

Odpravljanje napak

Težava	Možni vzroki	Rešitev
Majhna toplota/nizek plamen, ko je ventil obrnjen na 'hi' stopnjo.	Blokada plina. Nepravilno predgrevanje.	Preverite če bi bile slučajno pajkove mreže v gorilcu oz. v odprtini. Segrejte žar glavnim gorilnikom na visoki stopnji za 10 do 15 minut.
Izbruhi plamenov/ neenaka toplota.	Nepravilno predgretje. Pojav odvečnih maščob in pepela na ploščah za pečenje in ponvi.	Segrejte žar z obema glavnima gorilnikoma na 'hi' 10 do 15 minut. Redno čistite plošče za pečenje in ponev. Ponve ne postavite ob alu folijo. Glejte navodila za čiščenje.
Gorilnik gori z rumenim flaobčuti se vonj po plinu.	Verjetnost pajkove mreže/drugih mašil v gorilcu. oz. neprimerna nastavev zaklopa zraka	Temeljno čiščenje gorilnika z odstranitvijo. Glejte splošna navodila za vzdrževanje .Rahlo odprite zaklop zraka po navodilih. (To mora storiti pooblaščen serviser).
Plamena se dvigajo od gorilnika, občuti se vonj po plinu, morebitne težave pri vžigu.	Nepravilna nastavit. zaklopa zraka.	Rahlo priprite zaklop zraka po navodilih za nastavev zgorevalnega zraka. (To mora storiti usposobljen inštalater plinskih instalacij.)
Glavni gorilnik se ne prižge z vžigalnikom. Vendar se prižge z vžigalico.	Jet-fire izhod je umazan oz. zamašen.	Očistite jet-fire izhod z mehko krtačo.
Šumeč regulator.	Normalen pojav v vročih dneh.	To ni napaka. Nastane kot posledica notranjih vibracij v regulatorju in ne vplivana delovanje ali varnost plinskega žara. Šumečih regulatorjevni možno zamenjati.
Gorilniki ne izmenjujejo vžiga med seboj	Umazana ali korozivna prečna nosilca.	Očistite ali zamenjate.Glejte navodila za vzdrževanje regulatorja.
"Izgleda kot da se lušči barva notranjega pokrova.	Nabiranje masti na notranjih površinah.	To ni napaka. Površina pokrova je narejena iz porcelana, ki se ne lušči. Luščenje povzroča strjena maščoba, ki se posuši na barvi podobne delce, ki odstopajo. Pojav se lahko prepreči z rednim čiščenjem. Glejte navodila za čiščenje.
Gorilec nastavljen na "hi" moč pa je nizka. (Ropotanje hrup in utripanja.Pojav modrega plamena na površini gorilnika)	Pomanjkanje plina. Stisnjena cev. Umazane ali zamašene odprtine. Pajkova mreža oz. druga mašila v Venturijeve cevi.	Preverite polnost jeklenke. Ponovno namestite cev, kot je potrebno. Očistite odprtino gorilnika. Očistite Venturijevo cev.

SI

Shranite račun kot dokazilo o nakupu, za uveljavitev garancije.

Naročilo nadomestnih delov

Informacije o garanciji

SI

MODEL: _____

DATUM NAKUPA: _____

SERIJSKA ŠTEVILKA: _____

(Evidenca informacij za lažje iskanje)

Za zamenjavo rezervnih delov in uveljavljanje garancije, kontaktirajte prodajalca, pri katerem ste opravili nakup Napoleonovega izdelka.

Preden se obrnete na servis, preverite na Napoleon spletni strani za bolj intenzivno čiščenje, vzdrževanje, odpravljanje napak in navodila zamenjave nadomestnih delov v www.napoleon.com.

Za obdelavo zahtevka, mora biti opremljeno z naslednjimi podatki:

1. Model in serijska številka enote.
2. Številka nadomestnega dela in opis.
3. Natančen opis težave (zlomljeno ni dovolj).
4. Potrdilo o nakupu (fotokopija računa).

V nekaterih primerih lahko predstavnik podjetja Napoleon zahteva, da se deli vrnejo v tovarno na pregled preden zagotovijo nadomestne dele.

- Preden se obrnete na predstavnika podjetja Napoleon, vedite, da sledeči elementi niso zajeti v garancijo.
- Stroški transporta, posredniške ali izvozne dajatve.
- Stroški dela za odstranjevanje in ponovno montažo.
- Stroški storitev diagnosticiranja težav.
- Sprememba barve delov iz nerjavečega jekla.
- Poškodba delov zaradi pomanjkanja čiščenja in vzdrževanja, ali uporabe neprimernih čistil (čistila za pečice).



POZOR! Preporučujemo upotrebu radnih rukavica i zaštitnih naočala tijekom raspakiranja i sastavljanja roštilja. Unatoč jednostavnom i sigurnom procesu sastavljanja roštilja, tvornički proizvedeni čelični dijelovi mogu biti oštri i prouzročiti ozljede ako se njima pravilno ne rukuje.



POZOR! Med razpakiranjem in montažo priporočamo nošenje delovnih rokavic in zaščitnih očal za zaščito. Čeprav se trudimo po svojih najboljših močeh, da bi bil proces sestavljanja brezhiben in varen, kot je mogoče, je značilnost proizvedenih jeklenih delov, da so lahko njihovi robovi in vogali ostri in lahko povzročijo ureznine ob nepravilnem ravnanju.

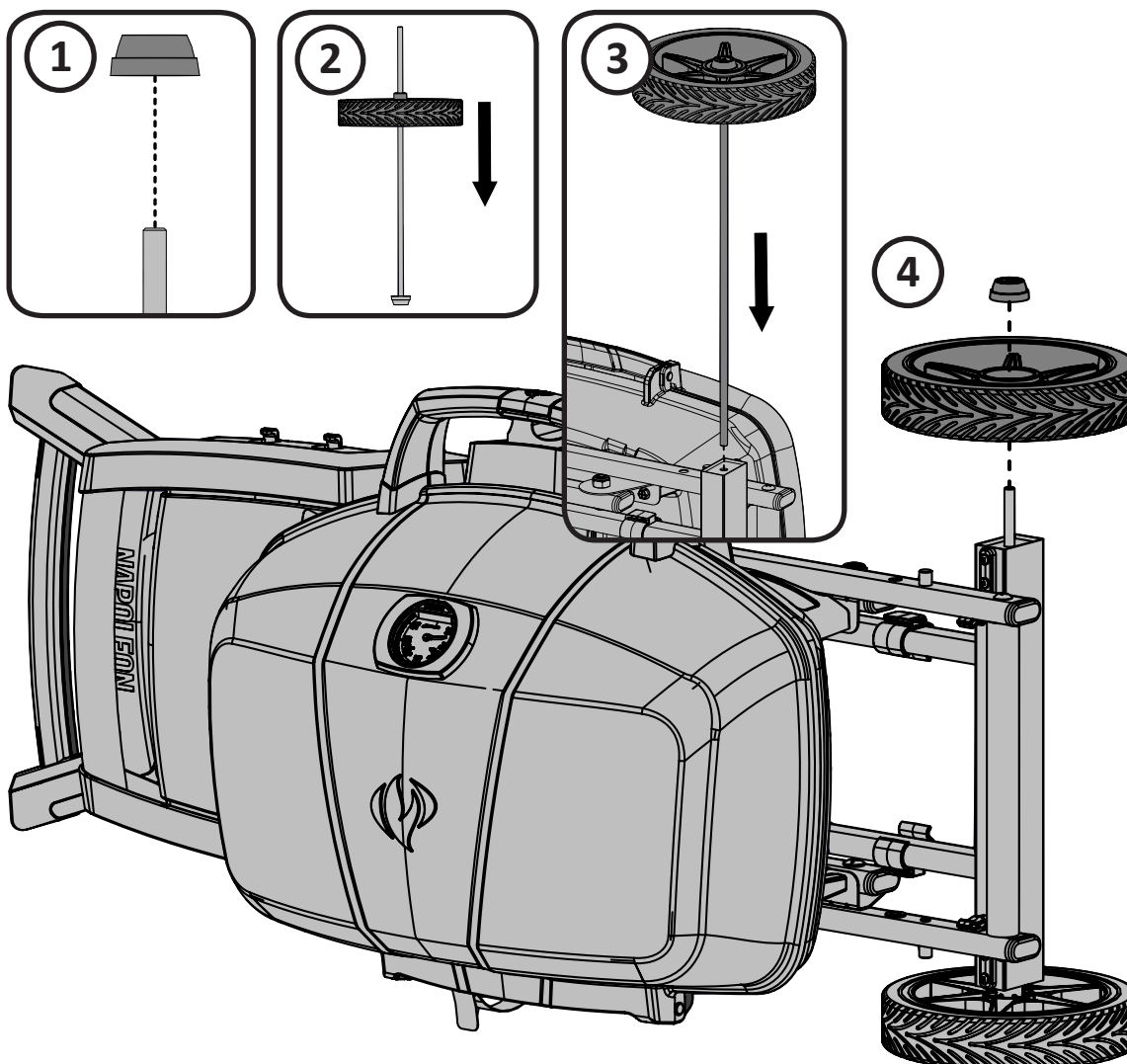


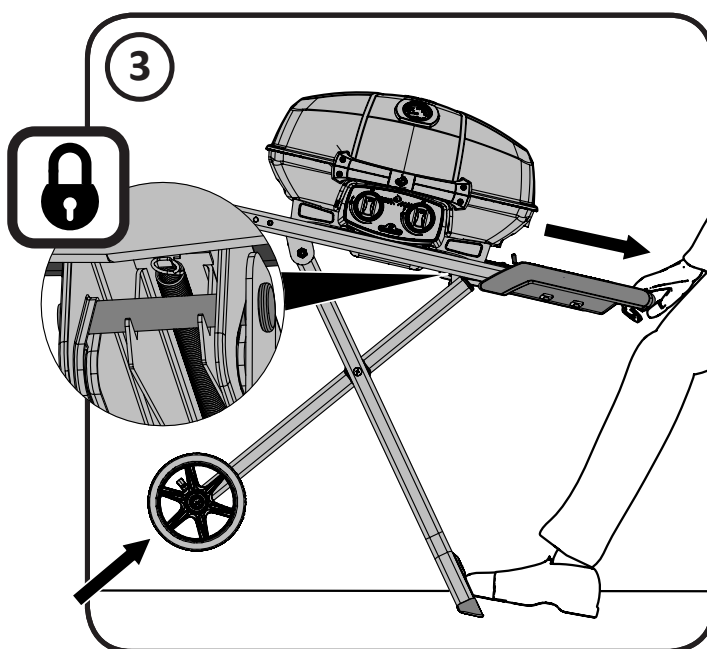
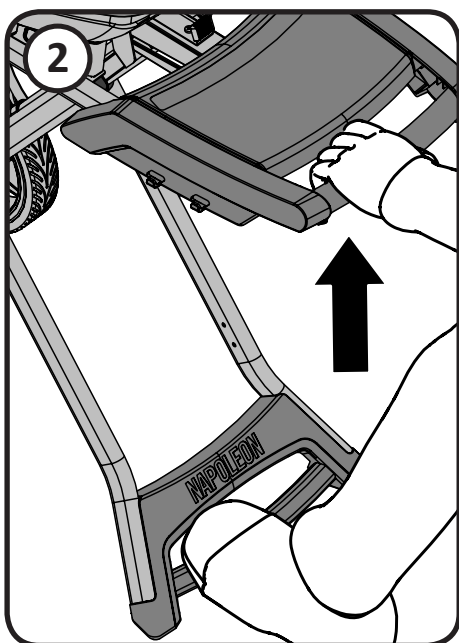
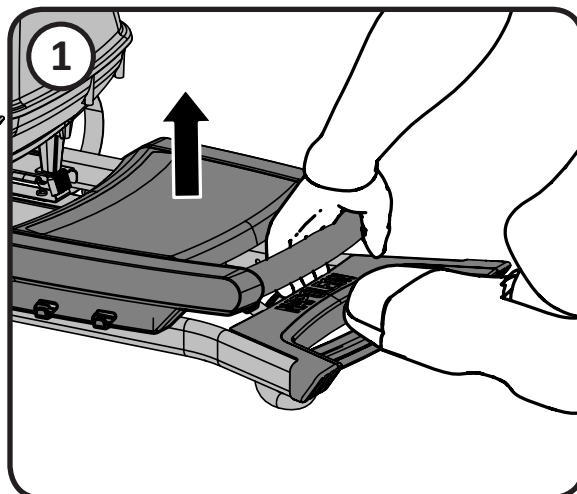
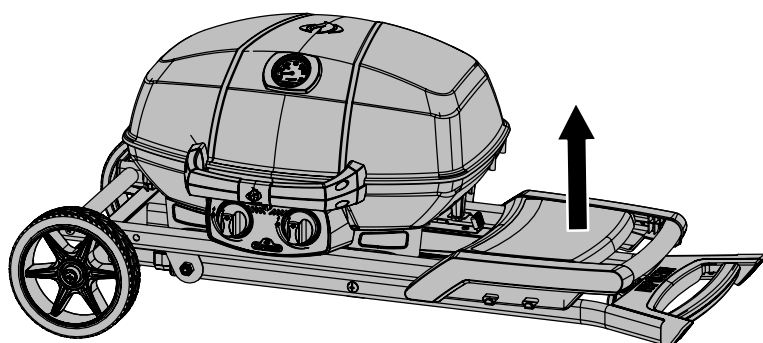
**x2**

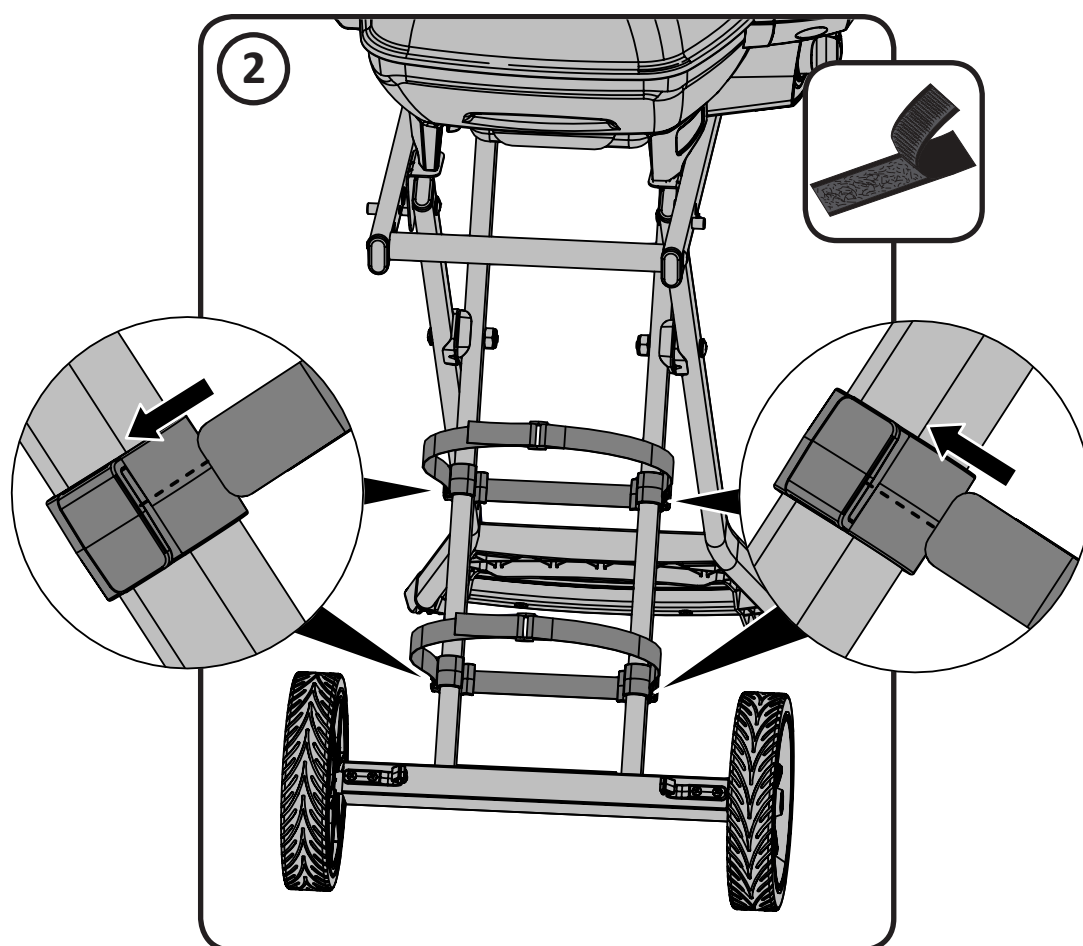
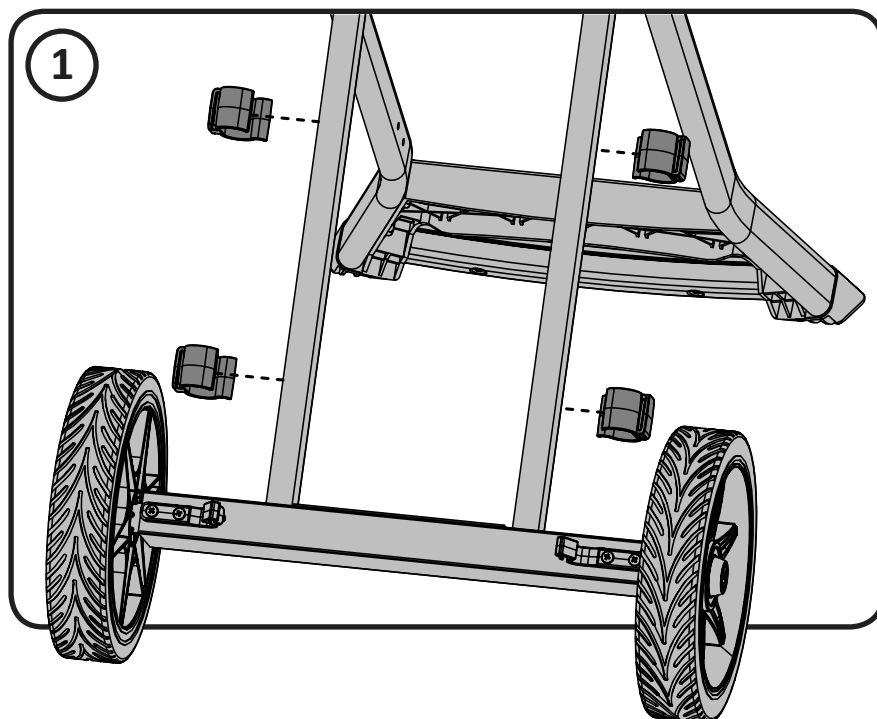
N450-0043 (8mm)

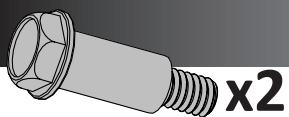
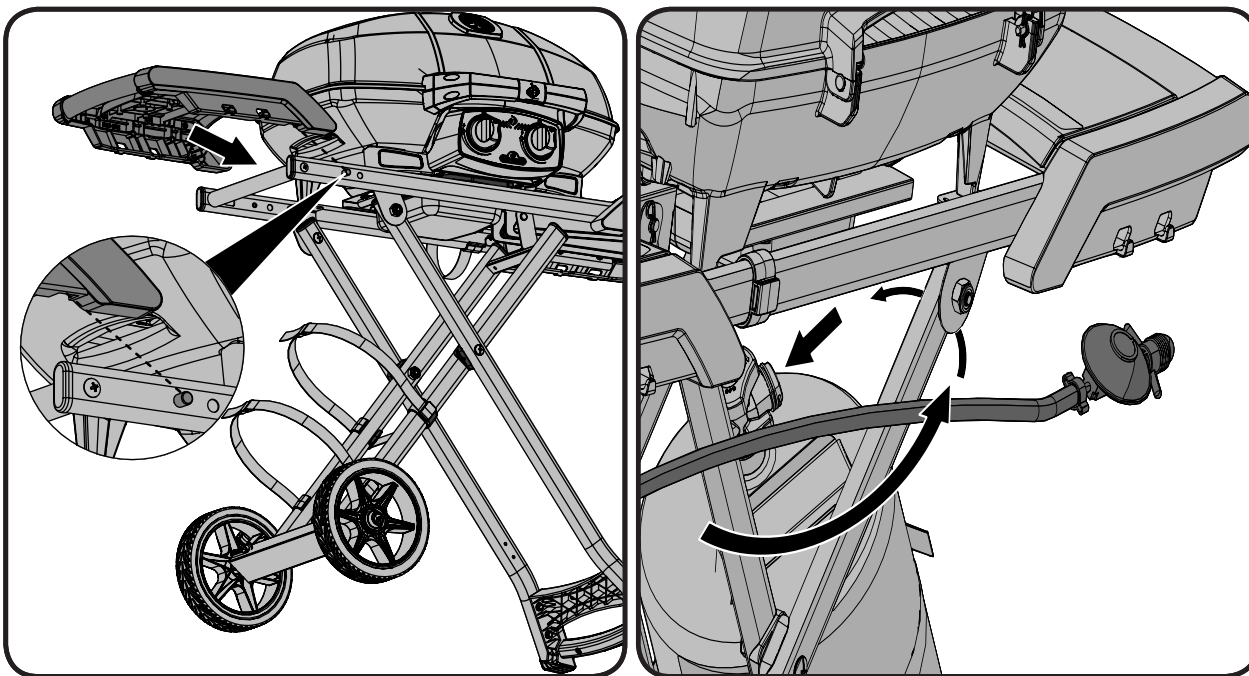


Prema potrebi za lakše pričvrščivanje možete koristiti gumeni čekić
Po potrebi udarite pokrovček osi z gumijastim kladivom

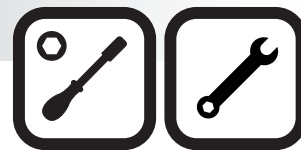




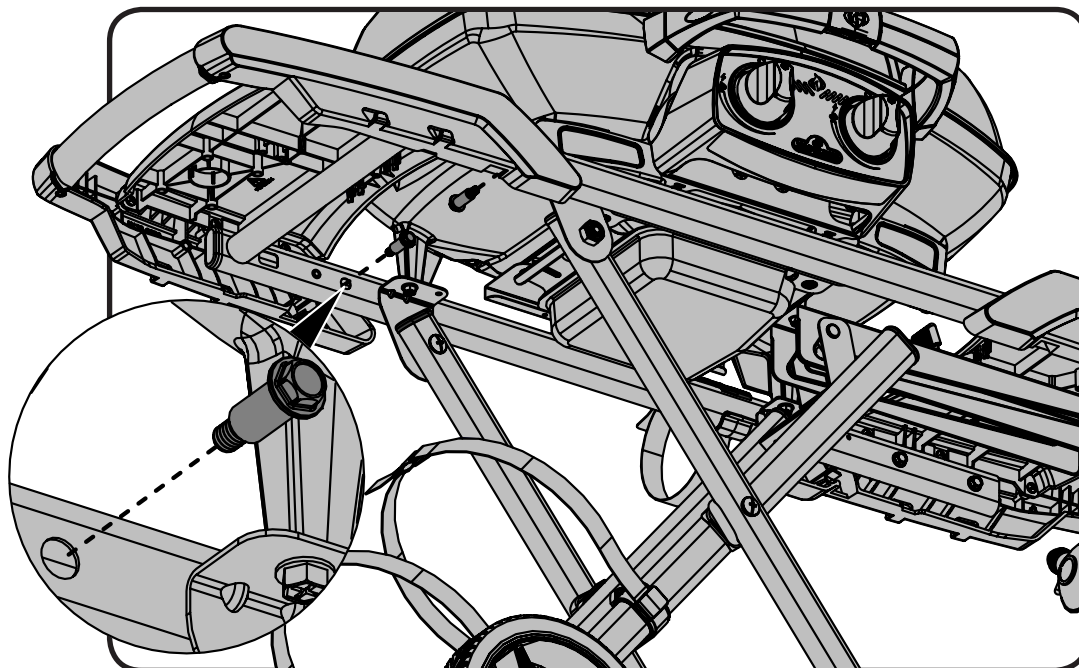


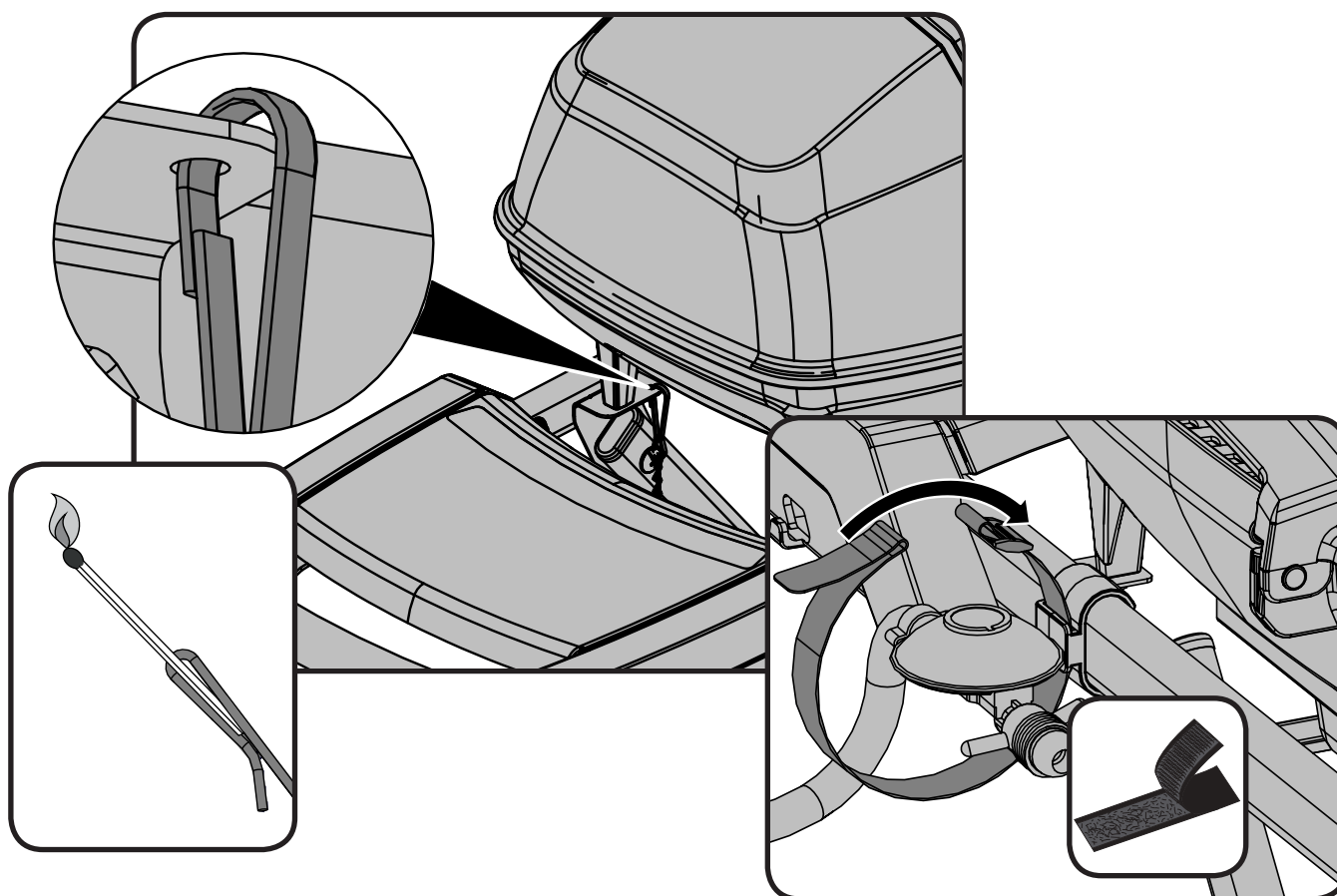
**x2**

N570-0110 (1/4"-20)



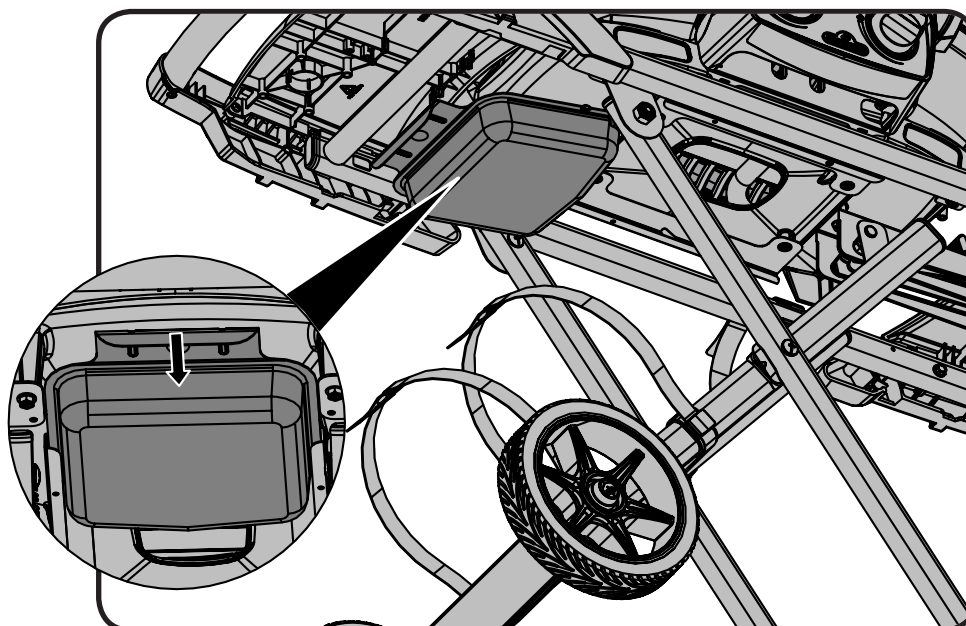
10mm

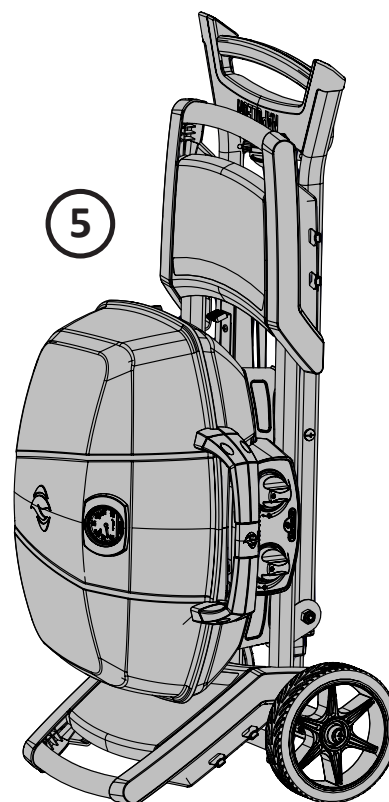
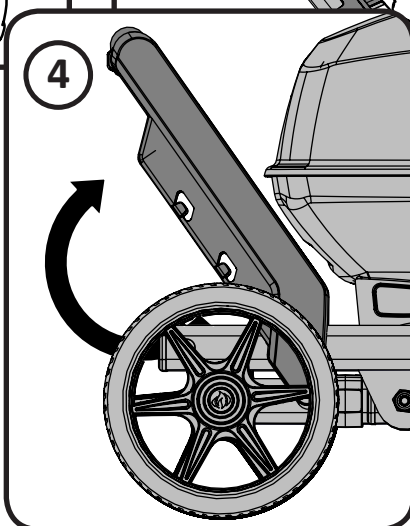
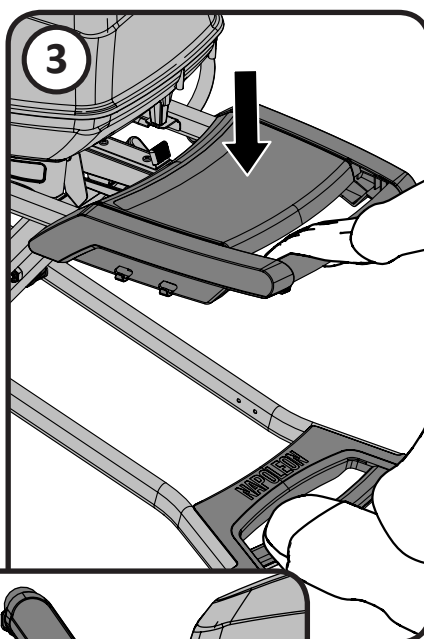
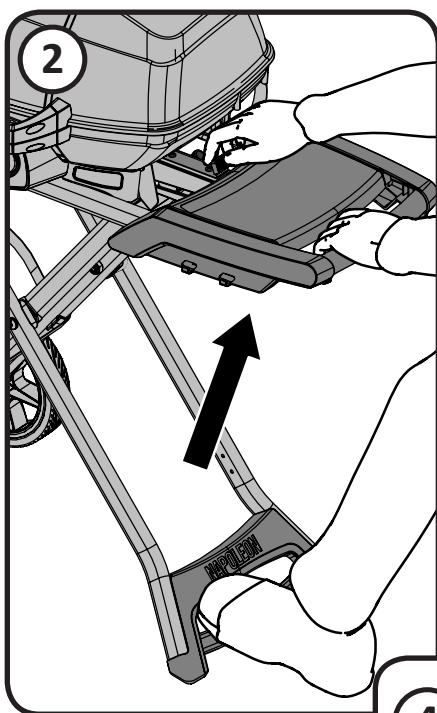
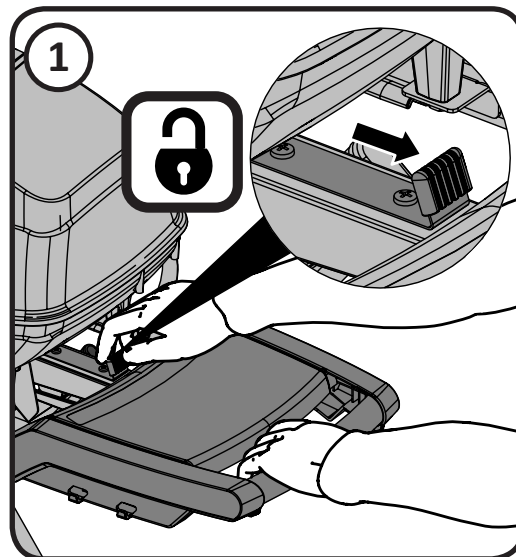
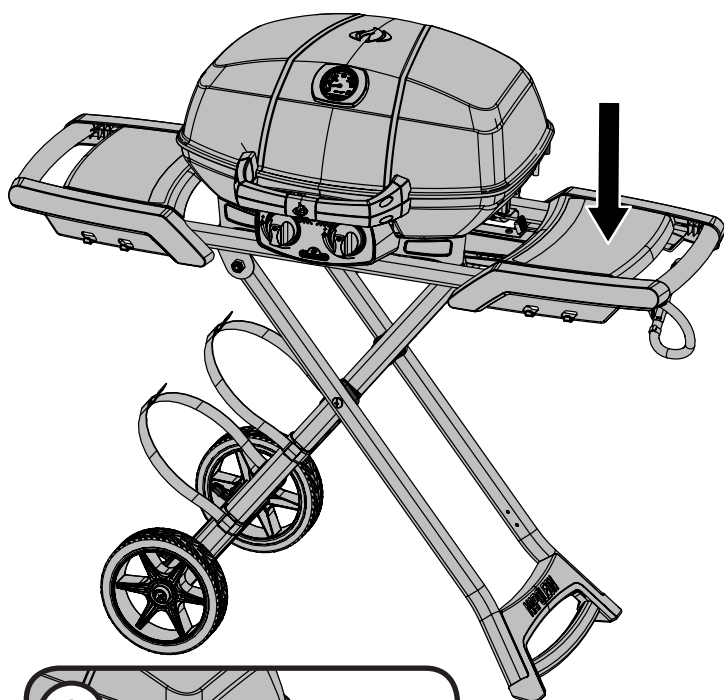




UPOZORENJE! Provjerite da je posuda za kapanje prazna in čista prije transporta u vertikalnom položaju.

OPOZORILO! Zagotovite da je ponev za odcejanje prazna in čista pred prevozom v navpičnem položaju.





Popis Dijelova/ Seznam Delov

Item	Part #	Description	
1	N325-0085-SS1SG	cart handle	x
2	N120-0023	nylon cap	x
3	Z570-0036	1/4-20 x 7/8" screw	x
4	N325-0086-SS1SG	cart shelf handle	x
5	N120-0022	left self cap	x
6	N120-0021	right shelf cap	x
7	N570-0013	#8 X 5/8" screw	x
8	N590-0237	scissor cart shelf	x
9	N570-0076	#8 x 1/2" screw	x
10	N570-0111	#14 x 1 1/4" screw	x
11	N010-0804-SS1SG	front cart beam	x
	N160-0017	flex line clip	x
12	N010-0805-SS1SG	rear cart beam	x
13	N525-0047-BK1SG	sliding track rail	x
14	N530-0032	regulator hose DE	x
	N530-0033	regulator hose NL	x
	N530-0037	regulator hose UK	x
	N530-0046	regulator hose CZ	x
	N530-0034	regulator hose DK	x
	N530-0034	regulator hose NO, FI, ES	x
	N530-0038	regulator hose FR	x
	N530-0035	regulator hose SE	x
	N530-0036	regulator hose IT	x
	N530-0044	regulator hose PL	x
	N530-0043	regulator hose RU	x
15	N080-0356-BK1SG	hose mount fitting adapter bracket	x
16	N570-0086	#14 x 1/2" screw	x
17	N135-0045-BK1HT	base	x
18	N570-0104	10-24 x 3/8" screw	x
19	N475-0319	control panel	x
20	N010-0825	manifold 50mbar (DE)	x
	N010-0773	manifold 30mbar (CE)	x
21	N570-0078	10-24 x 3/8" screw	x
22	N585-0089-BK1HT	control panel heat shield	x
23	N380-0020-RD	control knob	x
24	N200-0109-BK1HT	right leg cover	x
25	N200-0108-BK1HT	left leg cover	x
26	N710-0079	drip pan	x
27	N010-0821	left drip pan bracket	x
28	N010-0822	right drip pan bracket	x
29	N570-0073	1/4-20 x 3/8" screw	x

Popis Dijelova/ Seznam Delov

Item	Part #	Description	
30	Z570-0033	10-24 x 12mm screw	x
31	N100-0047	right burner	x
32	N100-0046	left burner	x
33	N655-0158	left bottom support handle	x
34	N655-0159	right bottom support handle	x
35	Z570-0029	10-24 x 35mm screw	x
36	N325-0082	top/bottom handle	x
37	N485-0023	clevis pin	x
38	N485-0021	cotter pin	x
39	N080-0302	cross light bracket	x
40	N305-0087-BK2FL	left cooking grid	x
41	N305-0088-BK2FL	right cooking grid	x
42	N735-0018	leg pivot washer	x
43	N720-0067-SS1SG	foot frame tube	x
44	N272-0001	scissor cart foot	x
45	N325-0084	scissor cart foot handle	x
46	N160-0037	CE tank strap bracket	x
47	N010-0806-SS1SG	wheel side frame	x
48	Z745-0001	wheel	x
49	N015-0009	axle	x
50	N160-0026	side shelf folding clip	x
51	N450-0043	axle cap	x
52	N655-0200	left top handle support	x
53	N655-0201	right top handle support	x
54	N390-0003	handle latch	x
55	N685-0017	temperature gauge	x
56	N135-0048-BK1HG	lid casting	x
57	W450-0027	1/2" brass nut	x
58	N255-0057	3/8" - 1/4" union fitting	x
59	N255-0014	fitting	x
60	N640-0003	regulator strap	x
61	N735-0019	8mm washer	x
62	N570-0108	M8 x 35mm screw	x
63	N570-0109	M8 x 60mm screw	x
64	Z450-0015	M8 nut	x
65	N485-0022	8 x 50mm clevis pin	x
66	N570-0110	shoulder screw	x
67	N720-0060	manifold flex	x
68	N555-0097	lighting rod	x
69	N390-0004-BK1SG	slide lock latch	x
70	N630-0006	spring	x

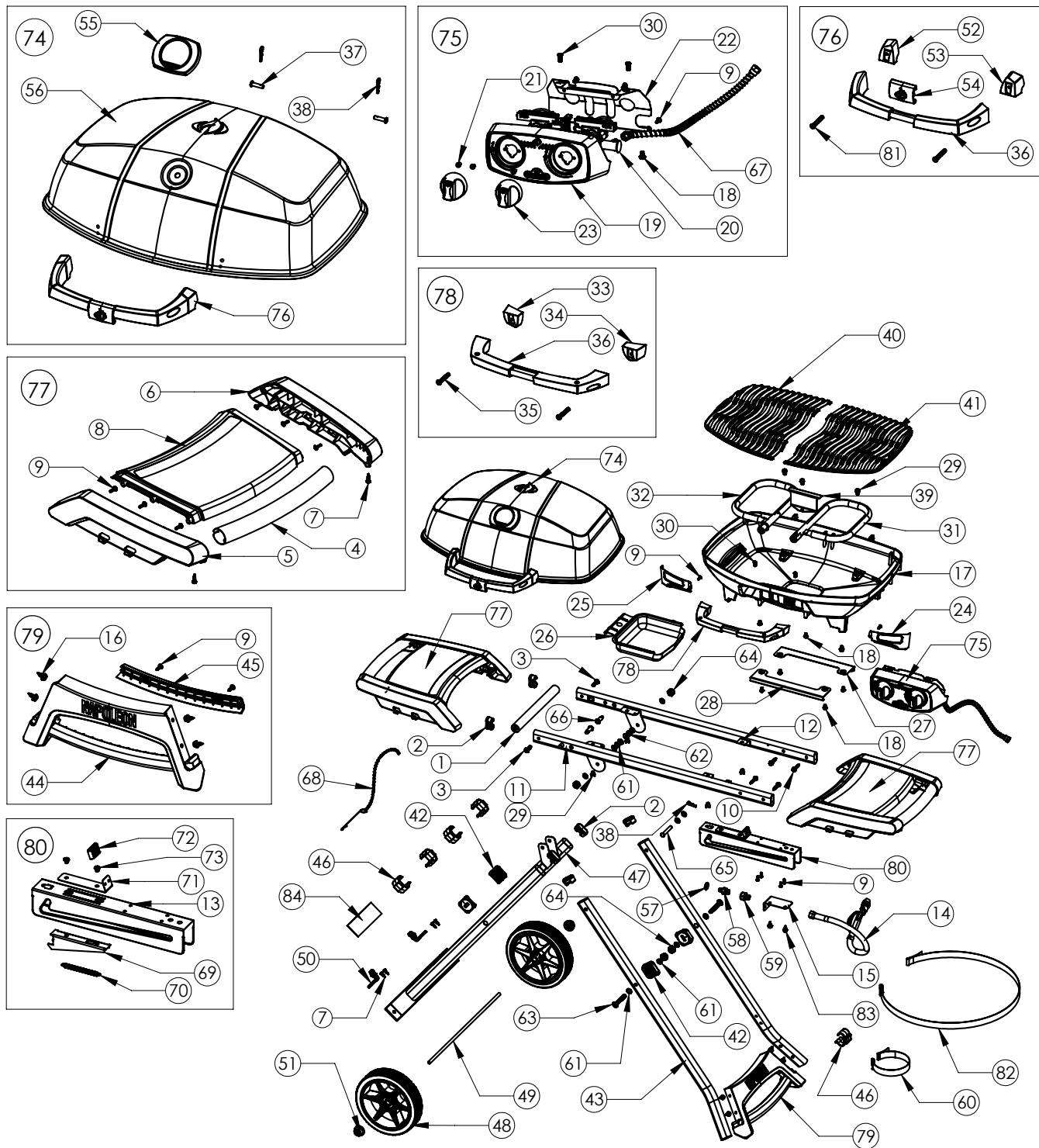
Popis Dijelova/ Seznam Delov

Item	Part #	Description	
71	N390-0005-SS1SG	slide handle latch	x
72	N500-0042B	slide handle	x
73	Z570-0023	10-24 x 6mm screw	x
74	N010-0942	lid assembly	x
75	N475-0319-SER	control panel assembly	x
76	N010-0943	top handle assembly	x
77	N010-0820-SER	side shelf assembly	x
78	N325-0082B-SER	bottom handle assembly	x
79	N325-0084-SER	scissor cart foot handle assembly	x
80	N525-0047-BK1SG-SER	rail sliding track assembly	x
81	Z570-0037	10-24 x 38mm screw	x
82	N640-0004	tank strap	x
83	N570-0099	#14 x 3/4" screw	x
84	N320-0006	anti-slip tank guard	x
	56080	griddle	ac
	61288	cover	ac
	62006	kit of 5 replacement grease trays	ac

x - standard ac - Oprema

x - Standardno ac - Dodatna Oprema

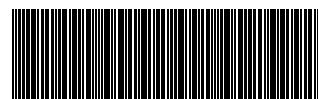
Dijagram Dijelova/Diagram Delov





Napoleon products are protected
by one or more U.S. and Canadian
and/or foreign patents or patent
pending.

Les produits de Napoléon sont
protégés par un ou plusieurs
brevets américains, canadiens et



N415-0437CE-HR-SI